

Teataja



Eestikeelne väljaanne

Õigusaktid

61. aastakäik

4. mai 2018

Sisukord

II Muud kui seadusandlikud aktid

MÄÄRUSED

- ★ Komisjoni delegeeritud määrus (EL) 2018/674, 17. november 2017, millega täiendatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiivi 2014/94/EL seoses L-kategooria mootorsõidukite laadimispunktidega, siseveesõidukite kaldaäärse elektrivarustusega ja veesõidukite veeldatud maagaasi tanklatega ning muudetakse kõnealust direktiivi gaasilise vesiniku tankimiseks ette nähtud mootorsõidukite ühenduspesade osas ⁽¹⁾ 1
- ★ Komisjoni määrus (EL) 2018/675, 2. mai 2018, millega muudetakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EÜ) nr 1907/2006 (mis käsitleb kemikaalide registreerimist, hindamist, autoriseerimist ja piiramist (REACH)) XVII lisa liiteid seoses kantserogeensete, mutageensete või reproduktiivtoksiliste ainetega ⁽¹⁾ 4
- ★ Komisjoni määrus (EL) 2018/676, 3. mai 2018, millega parandatakse komisjoni määrust (EL) nr 546/2011, millega rakendatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrust (EÜ) nr 1107/2009 seoses taimekaitsevahendite hindamise ja lubade andmise ühtsete põhimõtetega ⁽¹⁾ 8
- ★ Komisjoni määrus (EL) 2018/677, 3. mai 2018, millega muudetakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EÜ) nr 1333/2008 II lisa taumatiini (E 957) kasutamise osas lõhna- ja maitsetugevdajana teatavates toidugruppides ⁽¹⁾ 10
- ★ Komisjoni määrus (EL) 2018/678, 3. mai 2018, millega muudetakse ning parandatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EÜ) nr 1334/2008 I lisa teatavate lõhna- ja maitseainete osas ⁽¹⁾ 13
- ★ Komisjoni rakendusmäärus (EL) 2018/679, 3. mai 2018, millega pikendatakse toimeaine forkloorfenurooni heakskiitu vastavalt Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrusele (EÜ) nr 1107/2009 taimekaitsevahendite turulelaskmise kohta ning muudetakse komisjoni rakendusmääruse (EL) nr 540/2011 lisa ⁽¹⁾ 18

⁽¹⁾ EMPs kohaldatav tekst

ET

Aktid, mille pealkiri on trükitud harilikus trükikirjas, käsitlevad põllumajandusküsimuste igapäevast korraldust ning nende kehtivusaeg on üldjuhul piiratud.

Kõigi ülejäänud aktide pealkirjad on trükitud poolpaksus kirjas ja nende ette on märgitud tärn.

OTSUSED

- ★ **Komisjoni otsus (EL) 2018/680, 2. mai 2018, millega kehtestatakse kriteeriumid ELi ökomärgisega puhastusteenuste kohta siseruumides** *(teatavaks tehtud numbri C(2018) 2503 all)*⁽¹⁾ 22

⁽¹⁾ EMPs kohaldatav tekst

II

(Muud kui seadusandlikud aktid)

MÄÄRUSED

KOMISJONI DELEGEERITUD MÄÄRUS (EL) 2018/674,

17. november 2017,

millega täiendatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiivi 2014/94/EL seoses L-kategooria mootorsõidukite laadimispunktidega, siseveesõidukite kaldaäärse elektrivarustusega ja veesõidukite veeldatud maagaasi tanklatega ning muudetakse kõnealust direktiivi gaasilise vesiniku tankimiseks ette nähtud mootorsõidukite ühenduspesade osas

(EMPs kohaldatav tekst)

EUROOPA KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut,

võttes arvesse Euroopa Parlamendi ja nõukogu 22. oktoobri 2014. aasta direktiivi 2014/94/EL alternatiivkütuste taristu kasutuselevõtu kohta, ⁽¹⁾ eelkõige selle artikli 4 lõiget 14, artikli 5 lõiget 3 ja artikli 6 lõiget 11,

ning arvestades järgmist:

- (1) Komisjoni standardimistöö eesmärk on saavutada see, et tankimis- ja laadimispunktide koostalitlust tagavad tehnilised kirjeldused oleksid kindlaks määratud Euroopa või rahvusvahelistes standardites ja et nendes kirjeldustes võetaks arvesse kehtivaid Euroopa standardeid ja asjakohaseid rahvusvahelisi standardimismeetmeid.
- (2) Vastavalt Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EL) nr 1025/2012 ⁽²⁾ artikli 10 lõikele 1 taotles komisjon, ⁽³⁾ et Euroopa Standardikomitee CEN ja Euroopa Elektrotehnika Standardikomitee Cenelec töötaksid välja ja võtaksid vastu asjakohased Euroopa standardid või muudaksid kehtivaid Euroopa standardeid, milles käsitletakse järgmist: maantee- ja meretranspordi ning siseveeliikluse elektrivarustus; maanteetranspordi vesinikuvarustus; maantee- ja meretranspordi ning siseveeliikluse maagaasi- ja biometaanivarustus.
- (3) Euroopa tööstus on heaks kiitnud CENi ja Ceneleci koostatud standardid, et kogu liidus oleks tagatud eri kütuseid kasutavate maismaa- ja veesõidukite liikumine.
- (4) 13. juuli 2017. aasta kirjaga teatasid CEN ja Cenelec komisjonile, milliseid standardeid on kavas kohaldada L-kategooria mootorsõidukite jaoks ette nähtud üldkasutatavate vahelduvvoolu-laadimispunktide suhtes.
- (5) Standardi EN ISO 17268 „Gaseous hydrogen land vehicle refuelling connection devices“ („Maismaasõidukite gaasilise vesinikuga tankimise ühendusseadmed“) võtsid CEN ja Cenelec vastu 2016. aasta juulis ja avaldasid 2016. aasta novembris.

⁽¹⁾ ETL L 307, 28.10.2014, lk 1.

⁽²⁾ Euroopa Parlamendi ja nõukogu 25. oktoobri 2012. aasta määrus (EL) nr 1025/2012, mis käsitleb Euroopa standardimist ning millega muudetakse nõukogu direktiive 89/686/EMÜ ja 93/15/EMÜ ning Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiive 94/9/EÜ, 94/25/EÜ, 95/16/EÜ, 97/23/EÜ, 98/34/EÜ, 2004/22/EÜ, 2007/23/EÜ, 2009/23/EÜ ja 2009/105/EÜ ning millega tunnistatakse kehtetuks nõukogu otsus 87/95/EMÜ ning Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus nr 1673/2006/EÜ (ELT L 316, 14.11.2012, lk 12).

⁽³⁾ M/533 – komisjoni 12. märtsi 2015. aasta rakendusotsus C(2015) 1330 final standardimistaotluse kohta, mis on esitatud Euroopa standardiorganisatsioonidele Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EL) nr 1025/2012 kohaselt Euroopa alternatiivkütuste taristu alaste standardite koostamise kohta.

- (6) Standardi EN ISO 20519 „Ships and marine technology – Specification for bunkering of liquefied natural gas fuelled vessels“ („Veesõidukid ja meretehnoloogia. Veeldatud maagaasi kütusena kasutatavad veesõidukid“) võtsid CEN ja Cenelec vastu ja avaldasid 2017. veebruaris.
- (7) Enne seda, 2009. aasta detsembris, võeti vastu standard EN 15869-2 „Inland navigation vessels – Electrical shore connection, three phase current 400 V, up to 63 A, 50 Hz – Part 2: Onshore unit, safety requirements“ („Siseveesõidukid. Elektriühendus kaldaga kolmefaasilise vooluga 400 V, kuni 63 A, 50 Hz. 2. osa. Kaldaüksuse ohutusnõuded“), mis avaldati 2010. aasta veebruaris.
- (8) Konsulteriti säästva transpordi foorumi eksperdirühmaga, kes esitas oma soovitused.
- (9) Seega peaks komisjon direktiivi 2014/94/EL vastavalt täiendama ja muutma, osutades CENi ja Ceneleci koostatud Euroopa standarditele.
- (10) Kui tuleb kehtestada uued direktiivi 2014/94/EL II lisa kindlaks määratud tehnilised kirjeldused või neid delegeritud õigusaktidega ajakohastada või täiendada, tuleb järgida 24-kuulist üleminekuaega. Standardite avaldamise kuupäevad lepiti kokku pärast CENi ja Ceneleciga peetud arutelu, võttes arvesse direktiiviga 2014/94/EL kehtestatud kuupäeva, mil võetakse kasutusele uued tankimis- ja laadimispunktid, asjaomaste tehnikalahenduste kujunemist ning rahvusvaheliste standardiorganisatsioonide jooksvat tegevust,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

Artikkel 1

Võimsusega kuni 3,7 kVA L-kategooria mootorsõidukite jaoks ette nähtud üldkasutatavad vahelduvvoolu-laadimispunktid varustatakse koostalitluse võimaldamiseks vähemalt ühega järgmistest:

- a) 3a-tüüpi pistikupesad või sõiduki-pistikühendused, mida on kirjeldatud standardis EN 62196-2 (3. laadimisviisi jaoks);
- b) pistikupesad või sõiduki-pistikühendused, mis vastavad standardile IEC 60884 (1. või 2. laadimisviisi jaoks).

Võimsusega üle 3,7 kVA L-kategooria mootorsõidukite jaoks ette nähtud üldkasutatavad vahelduvvoolu-laadimispunktid varustatakse koostalitluse võimaldamiseks vähemalt 2. tüüpi pistikupesade või sõiduki-pistikühendustega, nagu on kirjeldatud standardis EN 62196-2.

Artikkel 2

Siseveesõidukite kaldaäärne elektrivarustus peab vastama standardile EN 15869-2 „Inland navigation vessels – Electrical shore connection, three phase current 400 V, up to 63 A, 50 Hz - Part 2: Onshore unit, safety requirements“ („Siseveesõidukid. Elektriühendus kaldaga kolmefaasilise vooluga 400 V, kuni 63 A, 50 Hz. 2. osa. Kaldaüksuse ohutusnõuded“).

Artikkel 3

Selliste siseveesõidukite ja merelaevade veeldatud maagaasi tanklad, mis ei ole hõlmatud rahvusvahelise koodeksiga veeldatud gaasi mahtlastina vedavate laevade ehituse ja seadmete kohta, peavad vastama standardile EN ISO 20519.

Artikkel 4

Direktiivi 2014/94/EL II lisa punkt 2.4 asendatakse järgmisega:

- „2.4. Mootorsõidukite ühenduspesad gaasilise vesiniku tankimiseks peavad vastama standardile EN ISO 17268 „Gaseous hydrogen land vehicle refuelling connection devices“ („Maismaasõidukite gaasilise vesinikuga tankimise ühendusseadmed“).

Artikkel 5

Käesolev määrus jõustub kahekümnendal päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.

Seda kohaldatakse alates 24. maist 2020.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 17. november 2017

Komisjoni nimel
president
Jean-Claude JUNCKER

KOMISJONI MÄÄRUS (EL) 2018/675,**2. mai 2018,****millega muudetakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EÜ) nr 1907/2006 (mis käsitleb kemikaalide registreerimist, hindamist, autoriseerimist ja piiramist (REACH)) XVII lisa liiteid seoses kantserogeensete, mutageensete või reproduktiivtoksiliste ainete****(EMPs kohaldatav tekst)**

EUROOPA KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut,

võttes arvesse Euroopa Parlamendi ja nõukogu 18. detsembri 2006. aasta määrust (EÜ) nr 1907/2006, mis käsitleb kemikaalide registreerimist, hindamist, autoriseerimist ja piiramist (REACH) ning millega asutatakse Euroopa Kemikaaliamet, muudetakse direktiivi 1999/45/EÜ ja tunnistatakse kehtetuks nõukogu määrus (EMÜ) nr 793/93 ja komisjoni määrus (EÜ) nr 1488/94 ning samuti nõukogu direktiiv 76/769/EMÜ ja komisjoni direktiivid 91/155/EMÜ, 93/67/EMÜ, 93/105/EÜ ja 2000/21/EÜ, ⁽¹⁾ eriti selle artikli 68 lõiget 2 ja artiklit 131,

ning arvestades järgmist:

- (1) Määruse (EÜ) nr 1907/2006 XVII lisa kannetes 28, 29 ja 30 on sätestatud keeld lasta turule või müüa elanikkonnale aineid, mis on klassifitseeritud 1A või 1B kategooria kantserogeenseteks, mutageenseteks või reproduktiivtoksilisteks aineteks, samuti segusid, mis sisaldavad osutatud aineid kindlaksmääratud kontsentratsioonid. Asjaomased ained on loetletud kõnealuse lisa liidetes 1–6.
- (2) Ained klassifitseeritakse kantserogeenideks, mutageenideks või reproduktiivtoksilisteks aineteks kooskõlas Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrusega (EÜ) nr 1272/2008 ⁽²⁾ ja need on loetletud kõnealuse määruse VI lisa 3. osas.
- (3) Kuna määruse (EÜ) nr 1907/2006 XVII lisa liiteid 1–6 ajakohastati viimati, et võtta arvesse uut klassifikatsiooni, mille alusel liigitatakse ained vastavalt määrusele (EÜ) nr 1272/2008 kantserogeenideks, mutageenideks või reproduktiivtoksilisteks aineteks, on määruse VI lisa 3. osa muudetud komisjoni määrusega (EL) 2017/776 ⁽³⁾.
- (4) Määrusega (EL) 2017/776 on muudetud ka määruse (EÜ) nr 1272/2008 VI lisa 3. osas jaotisi ja nummerdust, mistõttu tuleb muuta määruse (EÜ) nr 1907/2006 XVII lisa 28.–30. kande 1. veerus sisalduvaid viiteid kõnealusele määrusele.
- (5) Formaldehüüd on klassifitseeritud komisjoni määrusega (EL) nr 605/2014 ⁽⁴⁾ 1B kategooria kantserogeenseks aineks, ent komisjon otsustas selle aine käsitlemise viimasest ajakohastamisest välja jätta, kuni on selgunud selle kõiki kasutusi käsitleva käimasoleva, Euroopa Kemikaaliameti tehtava uurimise tulemused, ⁽⁵⁾ pidades silmas selle aine võimalikku konkreetset piirangut. Määruse (EÜ) nr 1907/2006 artikli 133 lõikega 1 asutatud komitee 16. märtsil 2017 peetud kohtumisel eelistas enamik liikmesriike lisada formaldehüüdi REACHi XVII lisa 28. kandesse vaatamata edaspidisele konkreetsele ettepanekule aine kasutamise piiramiseks ja komisjon nõustus seda tegema esimesel sobival võimalusel.
- (6) Kuna ettevõtjad võivad määruse (EÜ) nr 1272/2008 VI lisa 3. osas sätestatud ühtlustatud klassifikatsiooni kohaldada varem, peaks neil olema võimalik vabatahtlikkuse alusel kohaldada käesoleva määruse sätteid varem.
- (7) Määrust (EÜ) nr 1907/2006 tuleks vastavalt muuta.
- (8) Käesoleva määrusega ettenähtud meetmed on kooskõlas määruse (EÜ) nr 1907/2006 artikli 133 kohaselt asutatud komitee arvamusega,

⁽¹⁾ ELT L 396, 30.12.2006, lk 1.

⁽²⁾ Euroopa Parlamendi ja nõukogu 16. detsembri 2008. aasta määrus (EÜ) nr 1272/2008, mis käsitleb ainete ja segude klassifitseerimist, märgistamist ja pakendamist (ELT L 353, 31.12.2008, lk 1).

⁽³⁾ Komisjoni 4. mai 2017. aasta määrus (EL) 2017/776, millega muudetakse tehnika ja teaduse arenguga kohandamise eesmärgil Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrust (EÜ) nr 1272/2008, mis käsitleb ainete ja segude klassifitseerimist, märgistamist ja pakendamist (ELT L 116, 5.5.2017, lk 1).

⁽⁴⁾ Komisjoni 5. juuni 2014. aasta määrus (EL) nr 605/2014, millega muudetakse horvaadikeelsete ohu- ja hoiatuslausete lisamise ning tehnika ja teaduse arenguga kohandamise eesmärgil Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrust (EÜ) nr 1272/2008, mis käsitleb ainete ja segude klassifitseerimist, märgistamist ja pakendamist (ELT L 167, 6.6.2014, lk 36).

⁽⁵⁾ https://echa.europa.eu/documents/10162/13641/annex_xv_report_formaldehyde_en.pdf/58be2f0a-7ca7-264d-a594-da5051a1c74b

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

Artikkel 1

Määruse (EÜ) nr 1907/2006 XVII lisa muudetakse vastavalt lisale.

Artikkel 2

1. Käesolev määrus jõustub kahekümnendal päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.
2. Seda kohaldatakse alates 1. detsembrist 2018, kuid erandiks on lisa lõige 2, mida kohaldatakse aine „formaldehüüd. ... %“ osas alates määruse jõustumise päevast.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 2. mai 2018

Komisjoni nimel
president
Jean-Claude JUNCKER

LISA

Määruse (EÜ) nr 1907/2006 XVII lisa muudetakse järgmiselt.

1) 28.–30. kande 1. veerg asendatakse järgmisega:

„28.	Ained, mis on määruse (EÜ) nr 1272/2008 VI lisa 3. osas klassifitseeritud 1A või 1B kategooria kantserogeenideks ja loetletud vastavalt 1. või 2. liites.
29.	Ained, mis on määruse (EÜ) nr 1272/2008 VI lisa 3. osas klassifitseeritud 1A või 1B kategooria mutageenideks ja loetletud vastavalt 3. või 4. liites.
30.	Ained, mis on määruse (EÜ) nr 1272/2008 VI lisa 3. osas klassifitseeritud 1A või 1B kategooria reproduktiivtoksilisteks aineteks ja loetletud vastavalt 5. või 6. liites.“

2) 2. liites lisatakse tabelisse järgmised kanded vastavalt indeksinumbrite järjekorrale:

„2,3-epoksüpropüülmetakrülaad; glütsidüülmetakrülaad	607-123-00-4	203-441-9	106-91-2	
Kaadmiumkarbonaat	048-012-00-5	208-168-9	513-78-0	
Kaadmiumhüdrosiid; kaadmiumdihüdrosiid	048-013-00-0	244-168-5	21041-95-2	
Kaadmiumnitraat; kaadmiumdinitraat	048-014-00-6	233-710-6	10325-94-7	
Formaldehüüd ...%	605-001-00-5	200-001-8	50-00-0	
Antrakinoon	606-151-00-4	201-549-0	84-65-1	
N,N'-metüleenimorfoliin; N,N'-metüleenbismorfoliin; [formaldehüüd, mis vabaneb N,N'-metüleenbismorfoliinist]; [MBM]	607-721-00-5	227-062-3	5625-90-1	
Paraformaldehüüdi ja 2-hüdrosüpropüülamiini (vahekorras 3:2) reaktsiooni saadused; [formaldehüüd, mis vabaneb 3,3'-metüleenbis[5-metüülloksasolidiinist]; formaldehüüd, mis vabaneb oksasolidiinist]; [MBO]	612-290-00-1	—	—	
Paraformaldehüüdi ja 2-hüdrosüpropüülamiini (vahekorras 1:1) reaktsiooni saadused; [formaldehüüd, mis vabaneb α,α,α-trimetüül-1,3,5-triasiin-1,3,5(2H,4H,6H)-trietanoolist]; [HPT]	612-291-00-7	—	—	
Metüülhüdraasiin	612-292-00-2	200-471-4	60-34-4“	

3) 4. liites lisatakse tabelisse järgmised kanded vastavalt indeksinumbrate järjekorrale:

„Kaadmiumkarbonaat	048-012-00-5	208-168-9	513-78-0	
Kaadmiumhüdroksiid; kaadmiumdihüdroksiid	048-013-00-0	244-168-5	21041-95-2	
Kaadmiumnitraat; kaadmiumdinitraat	048-014-00-6	233-710-6	10325-94-7“	

4) 6. liites lisatakse tabelisse järgmised kanded vastavalt indeksinumbrate järjekorrale:

„2-metüül-1-(4-metüültofienüül)-2-morfolino-propaan-1-oon	606-041-00-6	400-600-6	71868-10-5	
2,3-epoksüpropüülmetakrülaad; glütsidüülmetakrülaad	607-123-00-4	203-441-9	106-91-2	
Tsüprokonasool (ISO); (2RS,3RS;2RS,3SR)-2-(4-klorofenüül)-3-tsüklopropüül-1-(1H-1,2,4-triasool-1-üül)butaan-2-ool	650-032-00-X	—	94361-06-5	
Dibütüültnadilauraad; dibütüül[bis(dodekanoüüloksü)]stannaan	050-030-00-3	201-039-8	77-58-7	
Nonadekafluorodekaanhape; [1] ammooniumnonadekafluorodekanaat; [2] naatriumnonadekafluorodekanaat [3]	607-720-00-X	206-400-3 [1] 221-470-5 [2] [3]	335-76-2 [1] 3108-42-7 [2] 3830-45-3 [3]	
Triadimenool (ISO); (1RS,2RS;1RS,2SR)-1-(4-klorofenoksü)-3,3-dimetüül-1-(1H-1,2,4-triasool-1-üül)butaan-2-ool; α-tert-butüül-β-(4-klorofenoksü)-1H-1,2,4-triasool-1-etanol	613-322-00-7	259-537-6	55219-65-3	
Kinoliin-8-ool; 8-hüdroksükinoliin	613-324-00-8	205-711-1	148-24-3	
Tiaklopriid (ISO); (Z)-3-(6-kloro-3-püridüülmetüül)-1,3-tiasolidiin-2-ülideentsüaanamiid; {(2Z)-3-[(6-kloropüridiin-3-üül)metüül]-1,3-tiasolidiin-2-ülideen}tsüaanamiid	613-325-00-3	—	111988-49-9	
Karbetamiid (ISO); (R)-1-(etüülkarbamooül)etüülkarbanilaat; (2R)-1-(etüülamino)-1-oksopropaan-2-üülfenüülkarbamaat	616-223-00-7	240-286-6	16118-49-3“	

KOMISJONI MÄÄRUS (EL) 2018/676,**3. mai 2018,****millega parandatakse komisjoni määrust (EL) nr 546/2011, millega rakendatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrust (EÜ) nr 1107/2009 seoses taimekaitsevahendite hindamise ja lubade andmise ühtsete põhimõtetega****(EMPs kohaldatav tekst)**

EUROOPA KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut,

võttes arvesse Euroopa Parlamendi ja nõukogu 21. oktoobri 2009. aasta määrust (EÜ) nr 1107/2009 taimekaitsevahendite turulelaskmise ja nõukogu direktiivide 79/117/EMÜ ja 91/414/EMÜ kehtetuks tunnistamise kohta, ⁽¹⁾ eelkõige selle artikli 29 lõiget 6 ja artikli 84 punkti d,

ning arvestades järgmist:

- (1) Komisjoni määruse (EL) nr 546/2011 ⁽²⁾ lisa I osa C osa punkti 2.5.1.2 alapunktis i, milles on käsitletud otsuste tegemisel arvesse võetavaid eripõhimõtteid seoses toimeaine, asjaomaste metaboliitide ning lagunemis- või reaktsioonisaaduste kontsentratsiooniga põhjavees, on viga.
- (2) Viga tekkis seoses kehtetuks tunnistatud nõukogu direktiivi 91/414/EMÜ ⁽³⁾ teatavate sätete ülevõtmisega määrusesse (EL) nr 546/2011 vastavalt määruse (EÜ) nr 1107/2009 artikli 84 punktile d.
- (3) Direktiivi 91/414/EMÜ lisas oli viide nõukogu direktiivile 80/778/EMÜ (inimeste joogivee kvaliteedi kohta), ⁽⁴⁾ mis tunnistati hiljem kehtetuks ja asendati nõukogu direktiiviga 98/83/EÜ olmevee kvaliteedi kohta ⁽⁵⁾. Seepärast peaks määruses (EL) nr 546/2011 olema viide direktiivile 98/83/EÜ, mitte Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiivile 2006/118/EÜ, ⁽⁶⁾ milles käsitletakse põhjavee kaitset reostuse ja seisundi halvenemise eest.
- (4) Seepärast tuleks määrust (EL) nr 546/2011 vastavalt parandada.
- (5) Et tagada ühtsete põhimõtete rakendamiseks vajalike õigete kriteeriumide kohaldamine ka käimasolevate hindamismenetluste raames, tuleks kõnealust parandust kohaldada võimalikult kiiresti.
- (6) Käesoleva määrusega ette nähtud meetmed on kooskõlas alalise taime-, looma-, toidu- ja söödakomitee arvamusega,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

Artikkel 1

Määrust (EL) nr 546/2011 muudetakse järgmiselt.

Lisa I osa C osa punkti 2.5.1.2 alapunkt i asendatakse järgmisega:

„i) maksimaalne lubatav kontsentratsioon, mis on sätestatud nõukogu direktiivis 98/83/EÜ, ^(*) või^(*) Nõukogu 3. novembri 1998. aasta direktiiv 98/83/EÜ olmevee kvaliteedi kohta (EÜT L 330, 5.12.1998, lk 32).“⁽¹⁾ ELT L 309, 24.11.2009, lk 1.⁽²⁾ Komisjoni 10. juuni 2011. aasta määrus (EL) nr 546/2011, millega rakendatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrust (EÜ) nr 1107/2009 seoses taimekaitsevahendite hindamise ja lubade andmise ühtsete põhimõtetega (ELT L 155, 11.6.2011, lk 127).⁽³⁾ Nõukogu 15. juuli 1991. aasta direktiiv 91/414/EMÜ taimekaitsevahendite turuleviimise kohta (EÜT L 230, 19.8.1991, lk 1).⁽⁴⁾ Nõukogu 15. juuli 1980. aasta direktiiv 80/778/EMÜ inimeste joogivee kvaliteedi kohta (EÜT L 229, 30.8.1980, lk 11).⁽⁵⁾ Nõukogu 3. novembri 1998. aasta direktiiv 98/83/EÜ olmevee kvaliteedi kohta (EÜT L 330, 5.12.1998, lk 32).⁽⁶⁾ Euroopa Parlamendi ja nõukogu 12. detsembri 2006. aasta direktiiv 2006/118/EÜ, mis käsitleb põhjavee kaitset reostuse ja seisundi halvenemise eest (ELT L 372, 27.12.2006, lk 19).

Artikkel 2

Käesolev määrus jõustub kahekümnendal päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 3. mai 2018

Komisjoni nimel
president
Jean-Claude JUNCKER

KOMISJONI MÄÄRUS (EL) 2018/677,**3. mai 2018,****millega muudetakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EÜ) nr 1333/2008 II lisa taumatiini (E 957) kasutamise osas lõhna- ja maitsetugevdajana teatavates toidugruppides****(EMPs kohaldatav tekst)**

EUROOPA KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut,

võttes arvesse Euroopa Parlamendi ja nõukogu 16. detsembri 2008. aasta määrust (EÜ) nr 1333/2008 toidu lisaainete kohta, ⁽¹⁾ eriti selle artikli 10 lõiget 3,

ning arvestades järgmist:

- (1) Määruse (EÜ) nr 1333/2008 II lisa on sätestatud toidus kasutada lubatud lisaainete liidu loetelu ja kõnealuste lisaainete kasutamise tingimused.
- (2) Kõnealust loetelu võib komisjoni algatusel või pärast taotluse esitamist ajakohastada Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EÜ) nr 1331/2008 ⁽²⁾ artikli 3 lõikes 1 osutatud ühtse menetluse kohaselt.
- (3) Määruse (EÜ) nr 1333/2008 II lisa kohaselt on lubatud taumatiini (E 957) liidus kasutada toidu lisaainena mitmetes toidugruppides ja konkreetsetes kasutuskogustes.
- (4) 12. novembril 2014 esitati taotlus laiendada taumatiini (E 957) kasutamist lõhna- ja maitsetugevdajana konkreetsetes kasutuskogustes mitmes toidugrupis. Komisjon tegi taotluse vastavalt määruse (EÜ) nr 1331/2008 artiklile 4 liikmesriikidele kättesaadavaks.
- (5) Taumatiini hindas 1984 ⁽³⁾ ja 1988. aastal ⁽⁴⁾ Euroopa Liidu toiduvaldkonna teaduskomitee (SCF). Taumatiini peeti kasutamiseks sobivaks ning lubatud päevast tarbitavat kogust kirjeldati kui „täpsustamata“. Hilisemas hinnangus märgiti ka, et seedimise käigus lõhustub taumatiin kui valk tavalisteks toidu koostisaineteks.
- (6) Vastavalt määruse (EÜ) nr 1331/2008 artikli 3 lõikele 2 peab komisjon määruse (EÜ) nr 1333/2008 II lisa sätestatud Euroopa Liidu toidu lisaainete loetelu ajakohastamiseks küsima Euroopa Toiduohutusameti (edaspidi „toiduohutusamet“) arvamust.
- (7) Toiduohutusamet avaldas 13. novembril 2015 teadusliku arvamuse ⁽⁵⁾ taumatiini (E 957) toidu lisaainena kasutamise taotletava laiendamise ning kasutuskoguste ohutuse kohta. Oma arvamuse koostamisel otsustas toiduohutusamet, et taumatiini ohutuse hindamiseks oleks piisav võrrelda praegusest kasutamisest tulenevat kokkupuudet ja kasutuskoguseid kokkupuutega, mis tekiks taotletavast lisakasutusest.
- (8) Hinnanguline kokkupuude taumatiiniga ja kasutuskogus varieerus nii praegu lubatud kui ka taotletava laiendatud kasutamise korral keskmise päevadoosi puhul vahemikus 0,03–0,10 mg kg kehakaalu kohta eakatel kuni vahemikuni 0,13–0,34 mg kg kehakaalu kohta lastel. Suurim kokkupuude jäi noorukite puhul vahemikku 0,13–0,32 mg kg kehakaalu kohta päevas ning täiskasvanute puhul vahemikku 0,09–1,10 mg kg kehakaalu kohta päevas. Arvatakse, et see on tarbija jaoks väike kokkupuude ning ei ole seega tervisele ohtlik.
- (9) Olemasolevate toksikoloogiliste hinnangute põhjal järeldas toiduohutusamet, et taotletav kasutamise laiendamine ja kasutuskoguste muutmine ei ole ohtlik.

⁽¹⁾ ELT L 354, 31.12.2008, lk 16.

⁽²⁾ Euroopa Parlamendi ja nõukogu 16. detsembri 2008. aasta määrus (EÜ) nr 1331/2008, millega kehtestatakse toidu lisaainete, toiduensüümide ning toidu lõhna- ja maitseainete lubade andmise ühtne menetlus (ELT L 354, 31.12.2008, lk 1).

⁽³⁾ „Reports of the Scientific Committee for Food concerning sweeteners“ (SCF arvamus avaldati 14. septembril 1984). Kättesaadav internetis: http://aei.pitt.edu/40825/1/16th_food.pdf

⁽⁴⁾ Reports of the Scientific Committee for Food on Sweeteners (21st series). Arvamus avaldati 11. detsembril 1987 ja 10. novembril 1988 ning võeti vastu 10. novembril 1988. Kättesaadav internetis: http://aei.pitt.edu/40830/1/21st_food.pdf

⁽⁵⁾ EFSA Journal 2015; 13(11):4290.

- (10) Kuigi toiduohutusamet arvutas taumatiiniga (E 957) kokkupuute, kasutades praegust piirnormi ning taotleja kavandatava laiendatud kasutust ja kasutuskoguseid, tuleks taumatiini (E 957) kasutamist lõhna- ja maitsetugevdajana piirata ainult nende toidugruppidega, mille puhul on olemas põhjendatud tehnoloogiline vajadus, mida ei ole võimalik lahendada muude majanduslikult ja tehnoloogiliselt mõistlike meetoditega, ning kui kõnealuse lisaaine kasutamine tarbijat ei eksita.
- (11) Taumatiini (E 957) kasutamine lõhna- ja maitsetugevdajana parandab soolaste toiduainete organoleptilisi omadusi. Taumatiin võimendab kastmete ja suupistete umami ja soolast maitset, muutes toiduaine inimestele suupärasemaks.
- (12) Seetõttu on asjakohane lubada taumatiini (E 957) kasutamist lõhna- ja maitsetugevdajana toodetes, mis kuuluvad toidugruppidesse 12.6 „Kastmed“ ja 15.1 „Kartuli-, teravilja-, jahu- ja tärklisepõhised suupisted“, ning igas toidugrupis piirnormiga 5 mg/kg.
- (13) Seetõttu tuleks määruse (EÜ) nr 1333/2008 II lisa vastavalt muuta.
- (14) Käesoleva määrusega ette nähtud meetmed on kooskõlas alalise taime-, looma-, toidu- ja söödakomitee arvamusega,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

Artikkel 1

Määruse (EÜ) nr 1333/2008 II lisa muudetakse vastavalt käesoleva määruse lisale.

Artikkel 2

Käesolev määrus jõustub kahekümnendal päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 3. mai 2018

Komisjoni nimel
president
Jean-Claude JUNCKER

LISA

Määruse (EÜ) nr 1333/2008 II lisa E osa muudetakse järgmiselt.

1) Toidugrupis 12.6 „Kastmed“ lisatakse toidu lisaaine E 955 järele järgmine kanne:

	„E 957	Taumatiin	5		Ainult lõhna- ja maitsetugevdajana“
--	--------	-----------	---	--	-------------------------------------

2) Toidugrupis 15.1 „Kartuli-, teravilja-, jahu- ja tärklisepõhised suupisted“ lisatakse toidu lisaaine E 955 järele järgmine kanne:

	„E 957	Taumatiin	5		Ainult lõhna- ja maitsetugevdajana“
--	--------	-----------	---	--	-------------------------------------

KOMISJONI MÄÄRUS (EL) 2018/678,**3. mai 2018,****millega muudetakse ning parandatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EÜ) nr 1334/2008 I lisa teatavate lõhna- ja maitseainete osas****(EMPs kohaldatav tekst)**

EUROOPA KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut,

võttes arvesse Euroopa Parlamendi ja nõukogu 16. detsembri 2008. aasta määrust (EÜ) nr 1334/2008, mis käsitleb toiduainetes kasutatavaid lõhna- ja maitseaineid ning teatavaid lõhna- ja maitseomadustega toidu koostisosi ning millega muudetakse nõukogu määrust (EMÜ) nr 1601/91, määrusi (EÜ) nr 2232/96 ja (EÜ) nr 110/2008 ning direktiivi 2000/13/EÜ, ⁽¹⁾ eriti selle artikli 11 lõiget 3,

võttes arvesse Euroopa Parlamendi ja nõukogu 16. detsembri 2008. aasta määrust (EÜ) nr 1331/2008, millega kehtestatakse toidu lisainete, toiduensüümide ning toidu lõhna- ja maitseainete lubade andmise ühtne menetlus, ⁽²⁾ eriti selle artikli 7 lõiget 5,

ning arvestades järgmist:

- (1) Määruse (EÜ) nr 1334/2008 I lisas on sätestatud toidus kasutada lubatud Euroopa Liidu lõhna- ja maitseainete ning lähtematerjalide loetelu ja nende kasutamise tingimused.
- (2) Komisjoni rakendusmäärusega (EL) nr 872/2012 ⁽³⁾ võeti vastu lõhna- ja maitseainete loetelu ning kanti see määruse (EÜ) nr 1334/2008 I lisa A osasse.
- (3) Liidu loetelu A osa sisaldab nii hindamise läbinud lõhna- ja maitseaineid, millele ei ole lisatud joonealuseid märkusi, kui ka hindamisel olevaid lõhna- ja maitseaineid, millele on loetelus lisatud joonealused märkused 1–4.
- (4) Euroopa toiduohutusamet (edaspidi „toiduohutusamet“) on viinud lõpule liidu loetellu kantud järgmiste FL-numbritega ainete hindamise: 09.931, 13.058, 15.004, 15.057, 15.079, 15.109, 15.113, 16.090 ja 16.111. Kõnealused ained lisati 2012. aastal loetellu hindamisel olevate lõhna- ja maitseainetena. Toiduohutusamet hindas neid järgmiste lõhna- ja maitseainete gruppide hindamiste raames: hindamine FGE.72rev1 ⁽⁴⁾ (aine FL-numbriga 09.931), hindamine FGE.21rev4 ⁽⁵⁾ (ained FL-numbriga 15.057 ja 15.079), hindamine FGE.76rev1 ⁽⁶⁾ (ained FL-numbriga 15.004, 15.109 ja 15.113), hindamised FGE.94 ⁽⁷⁾ ja FGE.94rev.2 ⁽⁸⁾ (aine FL-numbriga 16.090), hindamised FGE.94rev.1 ⁽⁹⁾ ja FGE.94rev.2 ⁽¹⁰⁾ (aine FL-numbriga 16.111) ning hindamine FGE.67rev2 ⁽¹¹⁾ (aine FL-numbriga 13.058). Toiduohutusamet järeldas, et kõnealused lõhna- ja maitseained ei ole toiduga sissevõetavates kogustes ohtlikud.
- (5) Seepärast tuleks kõnealused lõhna- ja maitseained loetleda hindamise läbinud ainetena ning joonealused märkused 1–4 tuleks asjaomastest kannetest välja jätta.
- (6) Peale selle on liidu loetelus leitud kaks viga seoses FL-numbriga 12.054 aine nimega ning FL-numbriga 17.038 aine identifitseerimisnumbritega. Need vead tuleks parandada.
- (7) Määruse (EÜ) nr 1334/2008 I lisa A osa tuleks vastavalt muuta ja parandada.

⁽¹⁾ ELTL 354, 31.12.2008, lk 34.

⁽²⁾ ELTL 354, 31.12.2008, lk 1.

⁽³⁾ Komisjoni 1. oktoobri 2012. aasta rakendusmäärus (EL) nr 872/2012, millega võetakse vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruses (EÜ) nr 2232/96 ettenähtud lõhna- ja maitseainete loetelu, lisatakse see Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EÜ) nr 1334/2008 I lissasse ning tunnistatakse kehtetuks komisjoni määrus (EÜ) nr 1565/2000 ja komisjoni otsus nr 1999/217/EÜ (ELTL 267, 2.10.2012, lk 1).

⁽⁴⁾ EFSA Journal 2013;11(10):3392

⁽⁵⁾ EFSA Journal 2013; 11(11):3451.

⁽⁶⁾ EFSA Journal 2013; 11(11):3455.

⁽⁷⁾ EFSA Journal 2010; 8(5): 1338.

⁽⁸⁾ EFSA Journal 2014; 12(4):3622.

⁽⁹⁾ EFSA Journal 2012; 10(6):2747.

⁽¹⁰⁾ EFSA Journal 2014; 12(4):3622.

⁽¹¹⁾ EFSA Journal 2015; 13(5): 4115.

- (8) Käesoleva määrusega ette nähtud meetmed on kooskõlas alalise taime-, looma-, toidu- ja söödakomitee arvamusega,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

Artikkel 1

Määruse (EÜ) nr 1334/2008 I lisa A osa muudetakse käesoleva määruse lisa kohaselt.

Artikkel 2

Käesolev määrus jõustub kahekümnendal päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 3. mai 2018

Komisjoni nimel
president
Jean-Claude JUNCKER

Määruse (EÜ) nr 1334/2008 I lisa A osa 2. jagu muudetakse järgmiselt.

1) Kanne aine FL nr 09.931 kohta asendatakse järgmisega:

„09.931	2,6-dimetüül-2,5,7-okta- trien-1-oolatsetaat	999999-91-4	1226				EFSA“
---------	---	-------------	------	--	--	--	-------

2) Kanne aine FL nr 12.054 kohta asendatakse järgmisega:

„12.054	2-etüültiofenool	4500-58-7	529	11666			JECFA“
---------	------------------	-----------	-----	-------	--	--	--------

3) Kanne aine FL nr 13.058 kohta asendatakse järgmisega:

„13.058	3-(5-metüül-2-furüül)bu- tanaal	31704-80-0	1500	10355			EFSA“
---------	------------------------------------	------------	------	-------	--	--	-------

4) Kanne aine FL nr 15.004 kohta asendatakse järgmisega:

„15.004	5-metüül-2-tiofeenkarbal- dehüüd	13679-70-4	1050	2203			EFSA“
---------	-------------------------------------	------------	------	------	--	--	-------

5) Kanne aine FL nr 15.057 kohta asendatakse järgmisega:

„15.057	4,6-dimetüül-2-(1-metüül- letüül)dihüdro-1,3,5-ditia- siin	104691-40-9			Vähemalt 44 % isopropüül-4,6-dime- tüüli ja 27 % 4-isopropüül-2,6-dime- tüüli; teised koostisained: vähemalt 24 % 2,4,6-trimetüüldihüdro-1,3,5-ditia- siini, 6-metüül-2,4-diisopropüül-1,3,5- ditiasiini, 4-metüül-2,6-diisopropüül- 1,3,5-ditiasiini, 2,4,6-triisopropüül-dihü- dro-1,3,5-ditiasiini		EFSA“
---------	--	-------------	--	--	--	--	-------

6) Kanne aine FL nr 15.079 kohta asendatakse järgmisega:

„15.079	2-isobutüüldihüdro-4,6- dimetüül-1,3,5-ditiasiin	101517-87-7			Vähemalt 64 % 2-isobutüül-4,6-dime- tüüli ja 18 % 4-isobutüül-2,6-dimetüüli; teised koostisained: vähemalt 13 % 2,4,6-trimetüül-1,3,5-ditiasiini, 2,4-di- sobutüül-6-metüül-1,3,5-ditiasiini, 2,6- dimetüül-4-butüüldihüdro-1,3,5-ditia- siini, asendatud 1,3,5-tiadiasiini		EFSA“
---------	---	-------------	--	--	---	--	-------

7) Kanne aine FL nr 15.109 kohta asendatakse järgmisega:

„15.109	2,4,6-trimetüüldihüdro-1,3,5(4H)-ditiisiin	638-17-5	1049	11649			EFSA“
---------	--	----------	------	-------	--	--	-------

8) Kanne aine FL nr 15.113 kohta asendatakse järgmisega:

„15.113	5,6-dihüdro-2,4,6-tris(2-metüülpropüül)4H-1,3,5-ditiisiin	74595-94-1	1048				EFSA“
---------	---	------------	------	--	--	--	-------

9) Kanne aine FL nr 16.090 kohta asendatakse järgmisega:

„16.090	3-(3,4-dimetoksüfenüül)-N-[2-(3,4-dimetoksüfenüül)etüül]akrüülamiid	69444-90-2	1777				EFSA“
---------	---	------------	------	--	--	--	-------

10) Kanne aine FL nr 16.111 kohta asendatakse järgmisega:

„16.111	N-[[[(1R,2S,5R)-5-metüül-2-(1-metüületüül)tsükloheksüül]karbonüül]glütüsiini etüülester	68489-14-5	1776				EFSA“
---------	---	------------	------	--	--	--	-------

11) Kanne aine FL nr 17.038 kohta asendatakse järgmisega:

„17.038	gamma-glutamüülvalüülglütüsiin	38837-70-6	2123		5-okso-L-prolüül-L-valüülglütüsiini (PCA-Val-Gly) ja L-alfa-glutamüül-L-valüülglütüsiini alla 0,7 %, L-gamma-glutamüül-L-valüül-L-valüülglütüsiini alla 2,0 %, toluen ei ole määratav (avastamispiir 10 mg/kg).	Piirangud kasutamisel lõhna- ja maitseainena: Toidugrupis 1: kuni 50 mg/kg Toidugruppides 2 ja 5: kuni 60 mg/kg Toidugrupis 6.3 hommikusöögihelbed: kuni 160 mg/kg Toidugrupis 7.2: kuni 60 mg/kg Toidugrupis 8: kuni 45 mg/kg Toidugrupis 12: kuni 160 mg/kg	EFSA“
---------	--------------------------------	------------	------	--	---	---	-------

						Toidugrupis 14.1: kuni 15 mg/kg Toidugrupis 15: kuni 160 mg/kg		
--	--	--	--	--	--	---	--	--

KOMISJONI RAKENDUSMÄÄRUS (EL) 2018/679,**3. mai 2018,****millega pikendatakse toimeaine forkloorfenurooni heakskiitu vastavalt Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrusele (EÜ) nr 1107/2009 taimekaitsevahendite turulelaskmise kohta ning muudetakse komisjoni rakendusmääruse (EL) nr 540/2011 lisa****(EMPs kohaldatav tekst)**

EUROOPA KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut,

võttes arvesse Euroopa Parlamendi ja nõukogu 21. oktoobri 2009. aasta määrust (EÜ) nr 1107/2009 taimekaitsevahendite turulelaskmise ja nõukogu direktiivide 79/117/EMÜ ja 91/414/EMÜ⁽¹⁾ kehtetuks tunnistamise kohta, eriti selle artikli 20 lõiget 1,

ning arvestades järgmist:

- (1) Komisjoni direktiiviga 2006/10/EÜ⁽²⁾ kanti toimeaine forkloorfenuroon nõukogu direktiivi 91/414/EMÜ⁽³⁾ I lissasse.
- (2) Direktiivi 91/414/EMÜ I lissasse kantud toimeained loetakse määruse (EÜ) nr 1107/2009 alusel heaks kiidetuks ja need on loetletud komisjoni rakendusmääruse (EL) nr 540/2011⁽⁴⁾ lisa A osas.
- (3) Toimeaine forkloorfenurooni heakskiit, nagu on sätestatud rakendusmääruse (EL) nr 540/2011 lisa A osas, aegub 31. oktoobril 2018.
- (4) Komisjoni rakendusmääruse (EL) nr 844/2012⁽⁵⁾ artikli 1 kohaselt on kõnealuses artiklis sätestatud ajavahemikus esitatud taotlus forkloorfenurooni heakskiidu pikendamiseks.
- (5) Taotleja esitas täiendavad toimikud, mis on nõutud vastavalt rakendusmääruse (EL) nr 844/2012 artiklile 6. Referentliikmesriik leidis, et taotlus on täielik.
- (6) Referentliikmesriik koostas kaasreferentliikmesriigiga konsulteerides pikendamise hindamise aruande ning esitas selle 27. mail 2016 Euroopa Toiduohutusametile (edaspidi „toiduohutusamet“) ja komisjonile.
- (7) Toiduohutusamet edastas pikendamise hindamise aruande taotlejale ja liikmesriikidele märkuste esitamiseks ning edastas laekunud märkused komisjonile. Toiduohutusamet tegi täiendava koondtoimiku ka üldsusele kättesaadavaks.
- (8) 31. mail 2017 esitas toiduohutusamet komisjonile oma järelduse⁽⁶⁾ selle kohta, kas forkloorfenuroon võib eeldatavalt vastata määruse (EÜ) nr 1107/2009 artiklis 4 sätestatud heakskiitmise kriteeriumidele. Komisjon esitas pikendamist käsitleva esialgse aruande forkloorfenurooni kohta alalisele taime-, looma-, toidu- ja söödakomiteele 5. oktoobril 2017.
- (9) Komisjon palus taotlejal esitada forkloorfenurooni käsitleva läbivaatamisaruande kohta oma märkused. Taotleja esitas oma märkused ja need on põhjalikult läbi vaadatud.
- (10) Vähemalt ühe kõnealust toimeainet sisaldava taimekaitsevahendi puhul on ühe või mitme iseloomuliku kasutusviisiga seoses leidnud kinnitust, et määruse (EÜ) nr 1107/2009 artiklis 4 sätestatud heakskiitmisnõuded on täidetud.

⁽¹⁾ Euroopa Parlamendi ja nõukogu 21. oktoobri 2009. aasta määrus (EÜ) nr 1107/2009 taimekaitsevahendite turulelaskmise ja nõukogu direktiivide 79/117/EMÜ ja 91/414/EMÜ kehtetuks tunnistamise kohta (ELT L 309, 24.11.2009, lk 1).

⁽²⁾ Komisjoni 27. jaanuari 2006. aasta direktiiv 2006/10/EÜ, millega muudetakse nõukogu direktiivi 91/414/EMÜ, et lisada toimeainete hulka forkloorfenuroon ja indoksakarb (ELT L 25, 28.1.2006, lk 24).

⁽³⁾ Nõukogu 15. juuli 1991. aasta direktiiv 91/414/EMÜ taimekaitsevahendite turuleviimise kohta (EÜT L 230, 19.8.1991, lk 1).

⁽⁴⁾ Komisjoni 25. mai 2011. aasta rakendusmäärus (EL) nr 540/2011, millega rakendatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrust (EÜ) nr 1107/2009 seoses heakskiidetud toimeainete loeteluga (ELT L 153, 11.6.2011, lk 1).

⁽⁵⁾ Komisjoni 18. septembri 2012. aasta rakendusmäärus (EL) nr 844/2012, millega kehtestatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruses (EÜ) nr 1107/2009 (taimekaitsevahendite turulelaskmise kohta) ette nähtud toimeainete heakskiidu pikendamise menetluse rakendamiseks vajalikud sätted (ELT L 252, 19.9.2012, lk 26).

⁽⁶⁾ EFSA Journal 2017;15(6):4874, 18 lk Kättesaadav internetis: www.efsa.europa.eu.

- (11) Forkloorfenurooni heakskiidu pikendamise riskihindamine põhineb piiratud arvul iseloomulikel kasutusviisidel, mis siiski ei sea piiranguid nendele kasutusviisidele, mida forkloorfenurooni sisaldavate taimekaitsevahendite puhul võidakse lubada. Seega on asjakohane taimekasvuregulaatorina kasutamise piirang kaotada.
- (12) Seepärast on asjakohane forkloorfenurooni heakskiitu pikendada.
- (13) Vastavalt määruse (EÜ) nr 1107/2009 artikli 14 lõikele 1 koostoimes artikliga 6 ning teaduse ja tehnika arengu arvessevõtmiseks oleks siiski vaja lisada teatavad tingimused ja piirangud.
- (14) Vastavalt määruse (EÜ) nr 1107/2009 artikli 20 lõikele 3 koostoimes artikli 13 lõikega 4, tuleks komisjoni rakendusmääruse (EL) nr 540/2011 lisa vastavalt muuta.
- (15) Komisjoni rakendusmäärusega (EL) 2017/1511⁽¹⁾ pikendati forkloorfenurooni heakskiidu kehtivusaega 31. oktoobrini 2018, et pikendamise saaks lõpule viia enne kõnealuse toimeaine heakskiidu aegumist. Kuna heakskiidu pikendamist käsitlev otsus on vastu võetud enne heakskiidu pikendatud kehtivusaja lõppkuupäeva, tuleks käesolevat määrust kohaldada alates 1. juunist 2018.
- (16) Käesoleva määrusega ettenähtud meetmed on kooskõlas alalise taime-, looma-, toidu- ja söödakomitee arvamusega,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

Artikkel 1

Toimeaine heakskiidu pikendamine

Toimeaine forkloorfenurooni heakskiidu kehtivusaega pikendatakse vastavalt I lisale.

Artikkel 2

Rakendusmääruse (EL) nr 540/2011 muutmise

Rakendusmääruse (EL) nr 540/2011 lisa muudetakse vastavalt käesoleva määruse II lisale.

Artikkel 3

Jõustumine ja kohaldamise alguskuupäev

Käesolev määrus jõustub kahekümnendal päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.

Seda kohaldatakse alates 1. juunist 2018.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 3. mai 2018

Komisjoni nimel

president

Jean-Claude JUNCKER

⁽¹⁾ Komisjoni 30. augusti 2017. aasta rakendusmäärus (EL) 2017/1511, millega muudetakse rakendusmäärust (EL) nr 540/2011 seoses toimeainete 1-metüültsüklopropeeni, beeta-tsüflutriini, klorotaloniili, klorotolurooni, tsüpermetriini, daminosiidi, deltametriini, dimeteenamiid-p, flufenatseedi, flurtamooni, forkloorfenurooni, fostiasaadi, indoksakarbi, iprodiooni, MCPA, MCPB, siltiofaami, metüülitiofaani ja tribenurooni heakskiidu kehtivusaja pikendamisega (ELT L 224, 31.8.2017, lk 115).

I LISA

Tavanimetused, identifitseerimisnumbrid	IUPACi nimetus	Puhtus ⁽¹⁾	Heakskiitmise kuupäev	Heakskiitmise aegumine	Erisätted
Forkloorfenuroon CASi nr 68157-60-8 CIPACi nr 633	1-(2-kloro-4-püridüül)- 3-fenüüluurea	≥ 978 g/kg	1.6.2018	31.5.2033	Määruse (EÜ) nr 1107/2009 artikli 29 lõikes 6 osutatud ühtsete põhimõtete rakendamisel võetakse arvesse forkloorfenurooni heakskiidu pikendamist käsitleva aruande järeldusi, eriti selle I ja II liidet. Üldhindamisel pööravad liikmesriigid erilist tähelepanu: — tarbijaile avalduvale ohule seoses söödava koorega puuviljakultuuride metaboliitidest tingitud võimaliku riskiga. Vajaduse korral hõlmavad kasutustingimused riskivähendusmeetmete võtmist.

⁽¹⁾ Täiendavad toimeaine identifitseerimisandmed ja toimeaine omadused on esitatud läbivaatamisaruandes.

II LISA

Rakendusmääruse (EL) nr 540/2011 lisa muudetakse järgmiselt.

- 1) A osast jäetakse välja kanne 118 forkloorfenurooni kohta;
- 2) B osasse lisatakse järgmine kanne:

Number	Tavanimetus, identifitseerimisnumbrid	IUPACi nimetus	Puhtus ⁽¹⁾	Heakskiitmise kuupäev	Heakskiitmise aegumine	Erisätted
„122	Forkloorfenuroon CASi nr 68157-60-8 CIPACi nr 633	1-(2-kloro-4-püridüül)- 3-fenüüluurea	≥ 978 g/kg	1.6.2018	31.5.2033	Määruse (EÜ) nr 1107/2009 artikli 29 lõikes 6 osutatud ühtsete põhimõtete rakendamisel võetakse arvesse forkloorfenurooni heakskiidu pikendamist käsitleva aruande järeldusi, eriti selle I ja II liidet. Üldhindamisel pööravad liikmesriigid erilist tähelepanu: — tarbijaile avalduvale ohule seoses söödava koorega puuviljakultuuride metaboliitidest tingitud võimaliku riskiga. Vajaduse korral hõlmavad kasutustingimused riskivähendusmeetmete võtmist.

⁽¹⁾ Täiendavad toimeaine identifitseerimisandmed ja toimeaine omadused on esitatud läbivaatamisaruanandes.“

OTSUSED

KOMISJONI OTSUS (EL) 2018/680,

2. mai 2018,

millega kehtestatakse kriteeriumid ELi ökomärgisega puhastusteenuste kohta siseruumides

(teatavaks tehtud numbri C(2018) 2503 all)

(EMPs kohaldatav tekst)

EUROOPA KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut,

võttes arvesse Euroopa Parlamendi ja nõukogu 25. novembri 2009. aasta määrust (EÜ) nr 66/2010 ELi ökomärgise kohta, ⁽¹⁾ eriti selle artikli 8 lõiget 2,

olles pidanud nõu Euroopa Liidu ökomärgise komisjoniga

ning arvestades järgmist:

- (1) Määruses (EÜ) nr 66/2010 on sätestatud ELi ökomärgise vabatahtliku süsteemi kehtestamise ja kohaldamise eeskirjad, mille eesmärk on edendada kõrge keskkonnatoimega kaupu ja teenuseid.
- (2) Määruses (EÜ) nr 66/2010 on sätestatud, et iga tooterühma jaoks tuleb kehtestada konkreetset ELi ökomärgise kriteeriumid.
- (3) Ettepaneku töötada välja kriteeriumid ELi ökomärgisega puhastusteenuste kohta siseruumides esitasid professionaalse koristussektori esindajad. Sellest lähtuvalt töötati komisjoni juhtimisel kõnealused kriteeriumid välja.
- (4) Vaja oleks kehtestada kriteeriumid ELi ökomärgisega puhastusteenuste kohta siseruumides, mille abil edendada vähese keskkonnamõjuga puhastustoodete ja tarvikute kasutamist, töötajate keskkonnaalast koolitamist, keskkonnajuhtimissüsteemi aluseid ning jäätmete nõuetekohast sortimist.
- (5) Kriteeriumid ELi ökomärgisega puhastusteenuste kohta siseruumides ning nendega seotud hindamis- ja kontrollinõuded peaksid kehtima viis aastat alates käesoleva otsuse teatavakstegemisest, võttes arvesse kõnealuse tooterühmaga seotud innovatsioonitsükli.
- (6) Tooterühmale vastav kood on ELi ökomärgise registreerimisnumbri lahutamatu osa. Et pädevad asutused saaksid anda välja ELi ökomärgise registreerimisnumbri ELi ökomärgise kriteeriumidele vastavatele puhastusteenustele siseruumides, on vaja anda sellele tooterühmale kood.
- (7) Käesoleva otsuse sätted on kooskõlas määruse (EÜ) nr 66/2010 artikli 16 kohaselt asutatud komitee arvamusega,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

Artikkel 1

1. Tooterühm „puhastusteenused siseruumides“ hõlmab regulaarset professionaalset puhastusteenust kommerts-, haldus- ja muude üldkasutatavate hoonete ning eramute siseruumides. Alad, kus puhastusteenuseid osutatakse, võivad olla bürooruumid, sanitaarsõlmed ja avalikkusele kasutamiseks mõeldud alad haiglas, näiteks koridorid, oote- ja puhkeruumid, kuid ei pruugi piirduda nendega.

⁽¹⁾ ELT L 27, 30.1.2010, lk 1.

2. See hõlmab ka klaaspindu, millele on juurdepääs ilma spetsiaalsete seadmete või masinateta.
3. Sellesse tooterühma ei kuulu desinfitseerimine ega puhastamine tootmisüksustes ega tegevus, mille jaoks muretses puhastusvahendid klient.

Artikkel 2

Käesolevas otsuses kasutatakse järgmisi mõisteid:

- 1) „regulaarne professionaalne puhastusteenus“ – professionaalne puhastusteenus, mida osutatakse vähemalt kord kuus, välja arvatud klaasi puhastamine, mida käsitatakse regulaarsena, kui puhastamine toimub vähemalt kord iga kolme kuu tagant;
- 2) „lahjendamata puhastusvahendid“ – tooted, mida tuleb enne kasutamist lahjendada ja mille lahuse suhe on vähemalt 1:100;
- 3) „puhastustarvikud“ – korduskasutatavad tarvikud, nagu lapid, mopid ja veeämbrid;
- 4) „mikrokiud“ – sünteetiline kiud, mille jämedus on alla ühe deni või detsiteksi kiu kohta;
- 5) „taotleja ruumid“ – ruumid, kus taotleja täidab oma tegevusega seotud haldus- ja korralduslikke ülesandeid;
- 6) „ELi ökomärgisega puhastusülesanded siseruumides“ – töötajate poolt täidetavad ülesanded, mis kuuluvad siseruumide regulaarse professionaalse puhastusteenuse alla.

Artikkel 3

1. Et teenusele saaks anda määruse (EÜ) nr 66/2010 alusel ELi ökomärgise, peab see kuuluma käesoleva otsuse artiklis 1 kindlaksmääratud tooterühma „puhastusteenused siseruumides“ ning vastama kõigile järgmistele nõuetele ja samuti käesoleva otsuse lisas esitatud asjaomastele hindamiskriteeriumidele:

- a) vastab kõigile käesoleva otsuse lisas esitatud kohustuslikele kriteeriumidele;
- b) vastab piisavale hulgal käesoleva otsuse lisas esitatud vabatahtlikele kriteeriumidele, et saada vähemalt 14 punkti;
- c) kuulub eraldi raamatupidamisarvestuse alla, võrreldes muude sama ettevõtja osutatavate teenustega, mis ei kuulu käesoleva otsuse kohaldamisalasse, sealhulgas muud käesoleva otsuse nõuetele vastavad puhastusteenused siseruumides.

2. Ettevõtja, kellele on antud ELi ökomärgis puhastusteenuste kohta siseruumides, ei tohi osutada muid ELi ökomärgisega hõlmamata teenuseid, välja arvatud juhul, kui ELi ökomärgisega puhastusteenuseid siseruumides osutab allüksus, tütarettevõtja, filiaal või osakond, mis eristub selgelt ettevõtjast ja peab eraldi raamatupidamisarvestust.

Ettevõtja poolt osutatavad muud teenused, mis jäävad väljapoole käesoleva otsuse kohaldamisala, sealhulgas muud sellised puhastusteenused siseruumides, mis ei vasta käesolevas otsuses sätestatud nõuetele, ei ole hõlmatud ELi ökomärgise litsentsiga puhastusteenuste kohta siseruumides ja neid ei tohi selliste teenustena turustada.

3. Kui ettevõtja, kellele on antud ELi ökomärgis puhastusteenuste kohta siseruumides, kasutab selliste teenuste osutamisel alltöövõtjaid, peab ka neil olema ELi ökomärgis puhastusteenuste kohta siseruumides.

Artikkel 4

Tooterühmale „puhastusteenused siseruumides“ kehtestatud kriteeriumid ning asjaomased hindamis- ja kontrollinõuded kehtivad viis aastat alates käesoleva otsuse teatavakstegemise kuupäevast.

Artikkel 5

Haldusotstarbel antakse tooterühmale „puhastusteenused siseruumides“ koodnumber „052“.

Artikkel 6

Käesolev otsus on adresseeritud liikmesriikidele.

Brüssel, 2. mai 2018

Komisjoni nimel
komisjoni liige
Karmenu VELLA

LISA

ELI ÖKOMÄRGISE KRITERIUMID NING HINDAMIS- JA KONTROLLINÕUDED TOOTERÜHMA
„PUHASTUSTEENUSED SISERUUMIDES“ PUHUL

RAAMTINGIMUSED

KRITERIUMID

Kriteeriumid ELi ökomärgise andmise kohta tooterühmale „puhastusteenused siseruumides“

Kohustuslikud kriteeriumid

Kriteerium M1: väikese keskkonnamõjuga puhastusvahendite kasutamine

Kriteerium M2: puhastusvahendite doseerimine

Kriteerium M3: mikrokiudtoodete kasutamine

Kriteerium M4: personali koolitus

Kriteerium M5: keskkonnajuhtimissüsteemi alused

Kriteerium M6: tahkete jäätmete sorteerimine taotleja ruumides

Kriteerium M7: ELi ökomärgisel esitatav teave

Valikulised kriteeriumid

Kriteerium O1: väikese keskkonnamõjuga puhastusvahendite ulatuslik kasutamine (kuni 3 hindepunkti)

Kriteerium O2: kontsentreeritud lahjendamata puhastusvahendite kasutamine (kuni 3 hindepunkti)

Kriteerium O3: mikrokiudtoodete ulatuslik kasutamine (kuni 3 hindepunkti)

Kriteerium O4: väikese keskkonnamõjuga puhastustarvikute kasutamine (kuni 4 hindepunkti)

Kriteerium O5: tolmuimejate energiatõhusus (3 hindepunkti)

Kriteerium O6: EMASis registreerimine või teenuseosutaja ISO 14001 kohane sertifitseerimine (kuni 5 hindepunkti)

Kriteerium O7: tahkete jäätmete käitlus puhastuskohas (2 hindepunkti)

Kriteerium O8: teenuse kvaliteet (kuni 3 hindepunkti)

Kriteerium O9: taotlejale kuuluv või tema renditud sõidukipark (kuni 5 hindepunkti)

Kriteerium O10: taotlejale kuuluvate või tema renditud pesumasinate tõhusus (kuni 4 hindepunkti)

Kriteerium O11: ökomärgisega teenused ja muud ökomärgisega tooted (kuni 5 hindepunkti)

Kriteerium O12: kliendile tarnitavad tarbekaubad ja elektrilised käte õhkkuivatid (kuni 3 hindepunkti)

HINDAMINE JA KONTROLLIMINE

Iga kriteeriumi juures on esitatud konkreetsed hindamis- ja kontrollinõuded.

Kui taotlejalt nõutakse kõnealustele kriteeriumidele vastavuse tõendamiseks kinnituste, dokumentide, analüüside, katseprotokollide või muude tõendite esitamist, võivad tõendusmaterjalid pärineda taotlejalt ja/või tema tarnija(te)lt ja/või tema alltöövõtja(te)lt.

Pädevad asutused tunnustavad eeskätt tunnustusi, mille on välja andnud asutused, mis on akrediteeritud vastavalt katse- ja kalibreerimislaborite asjakohasele ühtlustatud standardile, ning kontrolle, mida on teinud asutused, mis on akrediteeritud vastavalt tooteid, protsesse ja teenuseid sertifitseerivate asutuste asjakohasele ühtlustatud standardile. Akrediteerimine toimub koosõlas Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrusega (EÜ) nr 765/2008 ⁽¹⁾.

⁽¹⁾ Euroopa Parlamendi ja nõukogu 9. juuli 2008. aasta määrus (EÜ) nr 765/2008, millega sätestatakse akrediteerimise ja turujärelevalve nõuded seoses toodete turustamisega ja tunnustatakse kehtetuks määrus (EMÜ) nr 339/93 (ELT L 218, 13.8.2008, lk 30).

Eelmises lõigus nimetatud tunnistuste asemel võib tõendina kasutada Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EÜ) nr 1221/2009 ⁽¹⁾ alusel esitatud keskkonnaaruannetest saadud teavet.

Kasutada võib ka muid katsemeetodeid kui need, mis on esitatud iga kriteeriumi puhul, tingimusel et nende samaväärsust on kinnitanud taotlust hindav pädev asutus.

Pädevad asutused võivad nõuda lisadokumente ja teha sõltumatuid kontrole.

Pädevad asutused teostavad enne kontsessiooni andmist kohapealse kontrolli taotleja ruumides ja vähemalt ühe puhastusteenuste kohapealse kontrolli puhastuskohas.

Pärast ELi ökomärgise litsentsi saamist esitab taotleja pädevale asutusele korrapäraselt loetelu nendest puhastuskohtadest, kus ta ELi ökomärgisega puhastusteenuseid osutab, märkides igas kohas tegevuse alustamise ja lõpetamise kuupäeva. Uutest puhastuskohtadest tuleb teatada vähemalt iga nelja kuu tagant, välja arvatud juhul, kui taotleja ei ole sõlminud uusi lepinguid. Pädev asutus võib litsentsi kehtivuse perioodil teha korrapäraselt kohapealseid kontrole taotleja ruumides või puhastuskohas.

Eeltingimusena peavad teenused vastama kõigile juriidilistele nõuetele, mis on kehtestatud vastava(te)s riigis (riikides) puhastusteenuste kohta siseruumides. Eelkõige peab ettevõtja olema toimiv ja registreeritud vastavalt riiklikele või kohalikele õigusaktidele ning selle personal peab olema seaduslikult tööle võetud ja kindlustatud. Selle nõude täitmiseks peab töötajatel olema kehtiv riiklik juriidiline kirjalik leping, nad peavad saama vähemalt riiklikku või piirkondlikku miinimumpalka, mis on kehtestatud kollektiivlepingutega või, kui kollektiivlepingud puuduvad, siis vähemalt riiklikku või piirkondlikku miinimumpalka, ning nende tööaeg peab vastama riiklikele õigusaktidele.

Taotleja peab kinnitama ja tõendama teenuste vastavust neile nõuetele, kasutades selleks sõltumatut kontrolli või dokumentaalseid tõendeid, ilma et see piiraks riiklike andmekaitsestandardite kohaldamist (nt kirjalik sotsiaalpoliitika dokumendi koopia, lepingute koopiad, tõendid töötajate registreerimisest riiklikus kindlustussüsteemis, ametlikud dokumendid või ametlik register töötajate nimede ja arvu registreerimise kohta kohalikus riiklikus tööinspeksioonis või tööhõiveametis).

Pädevad asutused võivad kohapealsete kontrollkäikude ajal teha töötajate juhuslikke küsitlusi.

KOHUSTUSLIKUD KRITERIUMID

Kriteerium M1 – väikese keskkonnamõjuga puhastusvahendite kasutamine

Selle kriteeriumiga on hõlmatud üksnes tooted, mida kasutatakse otseselt nende ülesannete täitmisel, mis kuuluvad ELi ökomärgisega puhastusteenuste alla siseruumides. Taotleja peab vastama kriteeriumi M1 alapunktidele a ja b.

M1 a) ELi ökomärgisega ja muud ISO I tüüpi märgisega tooted

Vähemalt 50 %-l kõikidest aasta jooksul ostetud kasutatavatest puhastusvahenditest, välja arvatud niisutatud pühkepaberid, muud eelniisutatud tooted ning moppide immutamiseks ja säilitamiseks (nende pesemise käigus) kasutatavad tooted, peab olema komisjoni otsuse (EL) 2017/1217 ⁽²⁾ kohane kõvade pindade puhastamise vahenditele antud ELi ökomärgis või muu I tüüpi ökomärgis EN ISO 14024, mis on liikmesriigis riiklikult või piirkondlikult ametlikult tunnustatud.

Hindamine ja kontrollimine

Taotleja esitab igal aastal andmed (toodete kaubanime ja mahu kohta) ja dokumendid (sealhulgas asjaomased arved ja tegevuskohtade inventuuriaktid), milles on osutatud puhastusvahendite, mida kasutatakse lepingute puhul, mille alusel osutatakse ELi ökomärgisega puhastusteenust siseruumides. Kui kasutatakse ELi ökomärgisega tooteid, esitab taotleja koopia ELi ökomärgise sertifikaadist ja/või pakendi etiketist, mis tõendab, et ökomärgis on antud otsuse (EL) 2017/1217 kohaselt.

⁽¹⁾ Euroopa Parlamendi ja nõukogu 25. novembri 2009. aasta määrus (EÜ) nr 1221/2009 organisatsioonide vabatahtliku osalemise kohta ühenduse keskkonnajuhtimis- ja -auditeerimissüsteemis (EMAS) ning millega tunnistatakse kehtetuks määrus (EÜ) nr 761/2001 ning komisjoni otsused 2001/681/EÜ ja 2006/193/EÜ (ELT L 342, 22.12.2009, lk 1).

⁽²⁾ Komisjoni 23. juuni 2017. aasta otsus (EL) 2017/1217, millega kehtestatakse ELi ökomärgise kriteeriumid kõvade pindade puhastamise vahenditele (ELT L 180, 12.7.2017, lk 45).

Kui kasutatakse muid ISO I tüübi märgisega tooteid, esitab taotleja koopia I tüübi ökomärgise tunnistusest ja/või pakendi etiketist.

M1 b) Ohtlikud ained

- i) Kõik tooted, millel ei ole kõvade pindade puhastamise vahenditele antud ELi ökomärgist või muud I tüübi ökomärgist EN ISO 14024, mis on liikmesriigis riiklikult või piirkondlikult ametlikult tunnustatud, ei tohi sisaldada kõvade pindade puhastamise vahenditele antud ELi ökomärgise 4. kriteeriumi punkti a alapunktis i loetletud aineid kontsentratsioonist olenemata.
- ii) Kõik tooted, millel ei ole kõvade pindade puhastamise vahenditele antud ELi ökomärgist või muud I tüübi ökomärgist EN ISO 14024, mis on liikmesriigis riiklikult või piirkondlikult ametlikult tunnustatud, ei või sisaldada kõvade pindade puhastamise vahenditele antud ELi ökomärgise 4. kriteeriumi punkti a alapunktis i loetletud aineid kontsentratsioonist olenemata.
- iii) Ükski toode, millel ei ole kõvade pindade puhastamise vahenditele antud ELi ökomärgist või muud I tüübi ökomärgist EN ISO 14024, mis on liikmesriigis riiklikult või piirkondlikult ametlikult tunnustatud, ei tohi olla klassifitseeritud ega märgistatud kui ägedalt mürgine, mürgine sihtelundi suhtes, hingamisteid või nahka sensibiliseeriv, kantserogeenne, mutageenne või reproduktiivtoksiline ega veekeskkonnale ohtlik Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EÜ) nr 1272/2008 ⁽¹⁾ kohaselt ja tõlgendatuna kooskõlas allpool esitatud tabelis loetletud ohulauseetega.

Niisutatud pühkepaberid ja muud eelniisutatud tooted peavad vastama sellele nõudele.

Ohupiirangute klassifikatsioon ja liigitus kategooriateks

Äge mürgisus	
Kategooriad 1 ja 2	Kategooria 3
H300 Allaneelamisel surmav	H301 Mürgine allaneelamisel
H310 Nahale sattumisel surmav	H311 Nahale sattumisel mürgine
H330 Sissehingamisel surmav	H331 Sissehingamisel mürgine
H304 Allaneelamisel või hingamisteedesse sattumisel võib olla surmav	EUH070 Silma sattumisel mürgine
Mürgisus sihtorgani suhtes	
Kategooria 1	Kategooria 2
H370 Kahjustab elundeid	H371 Võib kahjustada elundeid
H372 Kahjustab elundeid pikaajalise või korduva kokkupuute korral	H373 Võib kahjustada elundeid pikaajalise või korduva kokkupuute korral
Hingamisteede ja naha sensibiliseerimine	
Kategooria 1A	Kategooria 1B
H317 Võib põhjustada allergilist nahareaktsiooni	H317 Võib põhjustada allergilist nahareaktsiooni
H334 Sissehingamisel võib põhjustada allergia- või astma sümptomeid või hingamisraskusi	H334 Sissehingamisel võib põhjustada allergia- või astma sümptomeid või hingamisraskusi

⁽¹⁾ Euroopa Parlamendi ja nõukogu 16. detsembri 2008. aasta määrus (EÜ) nr 1272/2008, mis käsitleb ainete ja segude klassifitseerimist, märgistamist ja pakendamist ning millega muudetakse direktiive 67/548/EMÜ ja 1999/45/EÜ ja tunnistatakse need kehtetuks ning muudetakse määrust (EÜ) nr 1907/2006 (ELT L 353, 31.12.2008, lk 1).

Kantseroogeensus, mutageensus või reproduktiivtoksilisus	
Kategooriad 1A ja 1B	Kategooria 2
H340 Võib põhjustada geneetilisi defekte	H341 Arvatavasti põhjustab geneetilisi defekte
H350 Võib põhjustada vähktõbe	H351 Arvatavasti põhjustab vähktõbe
H350i Sissehingamisel võib põhjustada vähktõbe	
H360F Võib kahjustada viljakust	H361f Arvatavasti kahjustab viljakust
H360D Võib kahjustada loodet	H361d Arvatavasti kahjustab loodet
H360FD Võib kahjustada viljakust Võib kahjustada loodet	H361fd Arvatavasti kahjustab viljakust. Arvatavasti kahjustab loodet
H360Fd Võib kahjustada viljakust Arvatavasti kahjustab loodet	H362 Võib kahjustada rinnaga toidetavat last
H360Df Võib kahjustada loodet Arvatavasti kahjustab viljakust	
Ohtlikkus veekeskkonnale	
Kategooriad 1 ja 2	Kategooriad 3 ja 4
H400 Väga mürgine veeorganismidele	H412 Ohtlik veeorganismidele, pikaajaline toime
H410 Väga mürgine veeorganismidele, pikaajaline toime	H413 Võib avaldada veeorganismidele pikaajalist kahjulikku toimet
H411 Mürgine veeorganismidele, pikaajaline toime	
Ohtlikkus osoonikihile	
H420 Ohtlik osoonikihile	

Hindamine ja kontroll

Alapunktid i ja ii: taotleja esitab allkirjastatud kinnituse vastavuse kohta koos tarnija kinnitusega, millest on näha, et toote koostises ei ole loetletud aineid kontsentratsioonist olenemata või üle kindlaksmääratud piirmäärade.

Alapunkt iii: taotleja esitab kinnituse vastavuse kohta, millele lisatakse ohutuskaardid kõikide toodete kohta, millel ei ole kõvade pindade puhastamise vahenditele antud ELi ökomärgist või muud ISO I tüüpi märgist.

Kriteerium M2 – puhastusvahendite doseerimine

Töötajatel, kes täidavad ELi ökomärgisega puhastusülesandeid siseruumides, peab olema juurdepääs kasutatavate puhastusvahendite asjakohastele doseerimis- ja lahjendamiseadmetele (nt automaatsed dosaatorid, mõõteklaasid/-korgid, käsipumbad, pihustid) kas puhastusteenuste osutamise kohas või taotleja ruumides. Lisaks peab neil olema juurdepääs õige doseerimise ja lahjendamise vastavatele juhistele.

Hindamine ja kontrollimine

Taotleja esitab kinnituse sellele kriteeriumile vastavuse kohta, millele lisatakse kasutatavate seadmete loetelu ja asjakohased dokumendid, mis sisaldavad õige doseerimise ja lahjendamise juhendeid, mis on antud puhastustöötajatele.

Kriteerium M3 – mikrokiudtoodete kasutamine

Selle kriteeriumiga on hõlmatud üksnes korduskasutatavad tekstiilist puhastustarvikud, mida kasutatakse otseselt nende ülesannete täitmisel, mis kuuluvad ELi ökomärgisega puhastusteenuste alla siseruumides.

Vähemalt 50 % aastas kasutatavatest tekstiilist puhastustarvikutest (st lapid, moppide otsad) peab olema valmistatud mikrokiust.

Hindamine ja kontrollimine

Taotleja esitab igal aastal andmed (toodete liigi ja mahu kohta) ja dokumendid (sealhulgas asjaomased arved ja tegevuskohtade inventuuriaktid), mis kajastavad kasutatavaid tekstiilist puhastustarvikuid ning milles märgitakse, millised tekstiilist puhastustarvikud on valmistatud mikrokiust.

Kriteerium M4 – personali koolitus

Taotleja teeb kättesaadavaks teabe, sealhulgas kirjalikud menetlused ja käsiraamatud ning tagab koolituse puhastustöötajatele, kes täidavad ELi ökomärgisega puhastusülesandeid siseruumides, ning nende teenuste osutamise üle järelevalvet tegevatele juhtidele. Koolitus hõlmab järgmisi valdkondi, kui need on töötaja täidetavate ülesannete puhul asjakohased.

— Töötajaid teavitatakse ELi ökomärgise olemusest ning selle mõjudest puhastusteenustele.

Puhastusvahendid

- Töötajaid õpetatakse kasutama iga puhastustöö puhul õiget toote doosi.
- Töötajaid õpetatakse kasutama lahjendamata puhastusvahendite õiget lahjendusastet ja asjakohast doseerimisseadet.
- Töötajaid õpetatakse puhastusvahendeid nõuetekohaselt hoiustama.
- Koolitus hõlmab puhastusvahendite valiku minimeerimist kui vahendit, millega vähendatakse puhastusvahendite ülemäärase ja väär kasutamise riski.

Energia säästmine

- Töötajaid õpetatakse vahendite lahjendamiseks kasutama kuumutamata vett, välja arvatud juhul, kui toote tootja on teisiti kindlaks määranud.
- Vajaduse korral õpetatakse töötajaid kasutama asjakohast tsükli ja temperatuuri nii tööstuslike kui ka kodumajapidamises kasutatavate pesumasinate puhul.
- Vajaduse korral õpetatakse töötajaid valgustust välja lülitama, kui nad on oma töö lõpetanud.

Vee kokkuhoid

- Töötajaid õpetatakse vajaduse korral kasutama mikrokiudtooteid, et vähendada vee ja puhastusvahendite kasutamist.

Jäätmed

- Töötajaid õpetatakse kasutama vastupidavaid ja korduskasutatavaid puhastustarvikuid ning vähendama ühekordselt kasutatavate puhastustarvikute (nt kinnaste) kasutamist, kui see ei kahjusta töötajate ohutust ja hügieeninõudeid.
- Töötajaid õpetatakse reovett nõuetekohaselt ära viskama.
- Töötajatele pakutakse erikoolitust jäätmekäitluse valdkonnas, et aidata neil täita kriteeriumide M6 ja O7 nõudeid, kui see on asjakohane. Koolitus hõlmab tahkete jäätmete käitlust nii ettevõtja ruumides kui ka puhastuskohas.

Tervishoid ja ohutus

- Töötajaid teavitatakse puhastusülesannetega seotud tervishoiu, ohutuse ja keskkonnavaldest küsimustest ning julgustatakse parimaid tavasid kasutama. See hõlmab järgmist teavet:
 - ohutuskaardid ja kemikaalide käitlemine;

- ergonoomika ning kohaldatavad riiklikud töötervishoiu ja tööohutuse õigusaktid;
- korduskasutatavate kinnaste eemaldamine, puhastamine ja hoiustamine (kui see on asjakohane) ning
- liiklusohutus ja säästlik sõidustiil (kohaldatakse taotlejate suhtes, kelle enda töötajad vastutavad sõitmise eest puhastusteenuste osutamise raames).

Asjakohast koolitust pakutakse kõikidele uutele ja alalistele töötajatele kuue kuu jooksul alates töö alustamisest. Töötajatele antakse vähemalt kord aastas ajakohastatud teavet kõikide selle kriteeriumi all loetletud aspektide kohta. Ehkki ajakohastatud teave ei pea kordama kõikidele töötajatele tagatud esialgse koolituse sisu, peab see hõlmama kõiki loetletud keskkonnaküsimusi ning tagama, et asjaomased töötajad on oma kohustustest täielikult teadlikud.

Hindamine ja kontrollimine

Taotleja esitab kinnituse sellele kriteeriumile vastavuse kohta, millele lisatakse koolituskava aastaandmed (kuupäev ja liik – esialgne koolitus või ajakohastatud teabe andmine), koolituskava sisu ja teave selle kohta, mida töötajad on koolituse jooksul õppinud. Taotleja esitab ühtlasi kõiki koolitusega seotud küsimusi käsitlevate menetluste ja töötajate jaoks ettenähtud teadete koopiad. Personali koolituse kuupäev ja koolituse liik registreeritakse tõenduseks, et selline koolitus on toimunud.

Kui koolitust pakutakse välise koolituskava osana, võidakse vastavuse tõendamiseks esitada dokumendid, mis kinnitavad osalemist (nt koolitustõend) ja koolituse sisu, juhul kui see hõlmab selle kriteeriumi all loetletud teemasid.

Kui ettevõtja võtab ajutiselt või alaliselt üle töötajaid teiselt puhastusteenuste osutajalt ning töötajad on eelmisel aastal koolitusel osalenud, siis ei ole korduskoolitus nõutav, juhul kui on võimalik esitada koolitusprogrammis osalemist (nt koolitustõend) ja koolituse teemasid kinnitavad dokumendid.

Kriteerium M5 – keskkonnajuhtimissüsteemi alused

Taotleja peab olema kehtestanud keskkonnajuhtimissüsteemi aluseks olevad miinimumnõuded, rakendades järgmist.

- *Keskkonnapoliitika*, milles määratakse kindlaks kõige asjakohasemad otsesed ja kaudsed keskkonnamõjud ning organisatsiooni põhimõtted nende mõjude puhul.
- Täpne *tegevuskava*, mis tagab ettevõtja keskkonnapoliitika kohaldamise osutatavate teenuste suhtes. Tegevuskavas tuleb sätestada ka keskkonnatoime ressursside kasutamisele (nt kasutatavate puhastusvahendite vähendamine) ning keskkonnamõju vähendamise meetmed. Eesmärkide ja toimingute kehtestamisel tuginetakse ressursside kasutamist ja muid keskkonnaaspekte käsitlevate andmete kogumisele (nt jäätmete tekitamine).
- *Sisene hindamisprotsess*, mis toimub igal aastal, et kontrollida organisatsiooni tulemuslikkust tegevuskavas sätestatud eesmärkide alusel. Organisatsiooni juhatuse kasutab hindamise tulemusi, et pidevalt parandada tulemuslikkust, ajakohastades keskkonnapoliitikat ja tegevuskava.

Keskkonnapoliitika ja organisatsiooni tulemuslikkuse andmed võrreldes eesmärkidega tehakse taotleja ruumides üldsusele kättesaadavaks.

Klientidel palutakse küsimustikus või loendina esitada oma märkused ja kaebused ning neid võetakse arvesse.

Hindamine ja kontrollimine

Taotleja esitab kinnituse sellele kriteeriumile vastavuse kohta, millele lisatakse koopia keskkonnapoliitikast, tegevuskavast, hindamisaruandest ja menetlustest, mis on kehtestatud kliendi märkuste ja tagasiside arvesse võtmiseks. Hindamisaruanne sisaldab võetavate parandusmeetmete loetelu ning see tehakse pädevale asutusele kättesaadavaks esimesel võimalusel pärast ELi ökomärgise taotlemise kuupäeva. Pädeva asutuse nõudmisel esitatakse ajakohastatud dokumendid, et tõendada vastavust litsentsi kehtivuse perioodil.

Keskkonnajuhtimis- ja -auditeerimissüsteemis (EMAS) registreeritud ja/või kooskõlas standardiga ISO 14001 sertifitseeritud taotlejaid ning taotlejaid, kes kuuluvad EMASis registreeritud ja/või kooskõlas standardiga ISO 14001 sertifitseeritud organisatsiooni, käsitletakse sellele kriteeriumile vastavana, kui nad esitavad vastavuse tõendamiseks EMASi registreerimistõendi ja/või ISO 14001 sertifikaadi.

Kriteerium M6 – tahkete jäätmete sorteerimine taotleja ruumides

See kriteerium hõlmab üksnes taotleja ruumides tekitatud jäätmeid.

Taotleja tagab töötajatele vahendid taotleja ruumides tekitatud tahkete jäätmete sorteerimiseks asjakohastesse jäätmevoo kategooriatesse, et saata need käitlusse (nt ringlussevõtt, põletamine) või kõrvaldamisele kooskõlas kohalikele või riiklikele jäätmekäitlustavadele ja -kohtadele.

Hindamine ja kontrollimine

Taotleja esitab kinnituse vastavuse kohta, millele lisatakse taotleja ruumides kogutud ja sorteeritud tahkete jäätmete eri kategooriate kirjeldus. Lisaks esitatakse andmed tahkete jäätmete eri voogude kohta, mida kohalik omavalitsus ja/või eraettevõttjad (asjakohaste lepingute alusel) edasiseks käitlemiseks või kõrvaldamiseks vastu võtavad.

Kriteerium M7 – ELi ökomärgisel esitatav teave

Komisjoni suunised tekstiväljaga vabatahtliku märgise kasutamise kohta leiab veebisaidilt: http://ec.europa.eu/environment/ecolabel/documents/logo_guidelines.pdf.

Vabatahtlik tekstiväljaga märgis sisaldab järgmist teksti:

„Et puhastusteenuste osutamine siseruumides oleks väiksema keskkonnamõjuga, võtab [ettevõtja artikli 3 lõike 2 tähenduses] aktiivselt järgmisi meetmeid:

- ökomärgisega puhastusvahendite kasutamine;
- töötajate erikoolitus;
- keskkonnajuhtimissüsteem.“

Hindamine ja kontrollimine

Selle kriteeriumi järgimiseks esitab taotleja kinnituse vastavuse kohta, milles selgitatakse, mille abil ta kavatses logo kuvada.

VALIKULISED KRITERIUMID

Kriteerium O1 – väikese keskkonnamõjuga puhastusvahendite ulatuslik kasutamine (kuni 3 hindepunkti)

Selle kriteeriumiga on hõlmatud üksnes tooted, mida kasutatakse otseselt nende ülesannete täitmisel, mis kuuluvad ELi ökomärgisega puhastusteenuste alla siseruumides.

Taotleja teenib hindepunkte kõikide aasta jooksul kasutatavate selliste puhastusvahendite ostumahu protsendi alusel (välja arvatud niisutatud pühkepaberid ja muud eelniisutatud tooted), millel on kõvade pindade puhastamise vahenditele antud ELi ökomärgis või muu I tüüpi ökomärgis EN ISO 14024, mis on liikmesriigis riiklikult või piirkondlikult ametlikult tunnustatud, järgmiselt:

- vähemalt 65 %: 1 hindepunkt;
- vähemalt 75 %: 2 hindepunkti;
- vähemalt 95 %: 3 hindepunkti.

Hindamine ja kontrollimine

Taotleja esitab igal aastal andmed (toodete kaubanime ja mahu kohta) ja dokumendid (sealhulgas asjaomased arved ja tegevuskohtade inventuuriaktid), milles on osutatud puhastusvahendite, mida kasutatakse lepingute puhul, mille alusel osutatakse ELi ökomärgisega puhastusteenust siseruumides. Kui kasutatakse ELi ökomärgisega tooteid, esitab taotleja koopia ELi ökomärgise sertifikaadist ja/või pakendi etiketist, mis tõendab, et ökomärgis on antud otsuse (EL) 2017/1217 kohaselt. Kui kasutatakse muid ISO I tüüpi märgisega tooteid, esitab taotleja koopia I tüüpi ökomärgise tunnustusest ja/või pakendi etiketist.

Kriteerium O2 – kontsenteeritud lahjendamata puhastustoodete kasutamine (kuni 3 hindepunkti)

Selle kriteeriumiga on hõlmatud üksnes tooted, mida kasutatakse otseselt nende ülesannete täitmisel, mis kuuluvad ELi ökomärgisega puhastusteenuste alla siseruumides.

Taotleja teenib hindepunkte kõikide aasta jooksul kasutatavate selliste puhastusvahendite ostumahu protsendi alusel (välja arvatud niisutatud pühkepaberid, muud eelniisutatud tooted ning moppide immutamiseks ja säilitamiseks (pesemise käigus) kasutatavad tooted), mille väikseim lahjendusaste on 1:100, järgmiselt:

- vähemalt 15 %: 1 hindepunkt;
- vähemalt 30 %: 2 hindepunkti;
- vähemalt 50 %: 3 hindepunkti.

Hindamine ja kontrollimine

Taotleja esitab igal aastal andmed (toodete kaubanime ja mahu kohta) ja dokumendid (sealhulgas asjaomased arved ja tegevuskohtade inventuuriaktid), mis kajastavad kasutatavaid puhastusvahendeid. Iga toote kohta esitatakse dokumendid, mis kajastavad lahjendusastet (ohutuskaardid, kasutusjuhendid või muud asjakohased vahendid). Kui toodet võib kasutada mitme lahjendusastmega, siis esitatakse andmed kõige sagedamini kasutatava lahjendusastme kohta, mida põhjendatakse töösisekorraeeskirjadega. Kasutusvalmis toodete puhul märgitakse lahjendusastmeks üks.

Kriteerium O3 – mikrokiudtoodete ulatuslik kasutamine (kuni 3 hindepunkti)

Selle kriteeriumiga on hõlmatud üksnes korduskasutatavad tekstiilist puhastustarvikud, mida kasutatakse otseselt nende ülesannete täitmisel, mis kuuluvad ELi ökomärgisega puhastusteenuste alla siseruumides.

Taotleja teenib hindamispunkte, tuginedes kasutatavate mikrokiust valmistatud tekstiilist puhastustarvikute (nt lapid, moppide otsad) protsendile aastas järgmiselt:

- vähemalt 65 %: 1 hindepunkt;
- vähemalt 75 %: 2 hindepunkti;
- vähemalt 95 %: 3 hindepunkti.

Hindamine ja kontrollimine

Taotleja esitab igal aastal andmed (toodete liigi ja mahu kohta) ja dokumendid (sealhulgas asjaomased arved ja tegevuskohtade inventuuriaktid), mis kajastavad kasutatavaid tekstiilist puhastustarvikuid ning milles märgitakse, millised tekstiilist puhastustarvikud on valmistatud mikrokiust.

Kriteerium O4 – väikese keskkonnamõjuga puhastustarvikute kasutamine (kuni 4 hindepunkti)

Selle kriteeriumiga on hõlmatud üksnes puhastustarvikud, mida kasutatakse otseselt nende ülesannete täitmisel, mis kuuluvad ELi ökomärgisega puhastusteenuste alla siseruumides.

O4 a) Mopid (kuni 2 hindepunkti)

Taotleja teenib hindepunkte aasta jooksul kasutatavate selliste moppide protsendi alusel, millel on tekstiiltoodetele antud ELi ökomärgis või muu I tüübi ökomärgis EN ISO 14024, mis on liikmesriigis riiklikult või piirkondlikult ametlikult tunnustatud, järgmiselt:

- vähemalt 20 %: 1 hindepunkt;
- vähemalt 50 %: 2 hindepunkti;

O4 b) Lapid (kuni 2 hindepunkti)

Taotleja teenib hindepunkte aasta jooksul kasutatavate selliste moppide protsendi alusel, millel on tekstiiltoodetele antud ELi ökomärgis või muu I tüübi ökomärgis EN ISO 14024, mis on liikmesriigis riiklikult või piirkondlikult ametlikult tunnustatud, järgmiselt:

- vähemalt 20 %: 1 hindepunkt;
- vähemalt 50 %: 2 hindepunkti;

Hindamine ja kontrollimine

Taotleja esitab igal aastal andmed (toodete liigi ja koguste kohta) ja dokumendid (sealhulgas asjaomased arved ja tegevuskohtade inventuuriaktid), milles on osutatud puhastusvahendid ja -tarvikud, mida kasutatakse lepingute puhul, mille alusel osutatakse ELi ökomärgisega puhastusteenust siseruumides. Kui kasutatakse ELi ökomärgisega tooteid, esitab taotleja koopia ELi ökomärgise sertifikaadist ja/või pakendi etiketist, mis tõendab, et ökomärgis on antud komisjoni otsuse (EL) 2014/350/EL⁽¹⁾ kohaselt. Kui kasutatakse muid ISO I tüüpi märgisega tooteid, esitab taotleja koopia I tüüpi ökomärgise tunnistusest ja/või pakendi etiketist.

Kriteerium O5 – tolmuimejate energiatõhusus (3 hindepunkti)

Selle kriteeriumiga on hõlmatud üksnes komisjoni delegeeritud määruse (EL) nr 665/2013⁽²⁾ kohaldamisalasse kuuluvad tolmuimejad. Selle määruse kohaldamisalasse ei kuulu pesur-tolmuimejad, vedelikku imavad tolmuimejad, robot-, tööstuslikud, kesk- ja akutolmuimejad ning põrandapoonlid ja õues kasutatavad tolmuimejad.

Vähemalt 40 % taotleja omatavatest või kasutatavatest tolmuimejatest (ümardatud lähima täisarvuni), mida ta kasutab puhastusteenuste osutamisel siseruumides, peavad ostmise ajal vastama vähemalt järgmistele energiatõhususklassidele, mis on sätestatud delegeeritud määruses (EL) nr 665/2013:

- klass A enne 1. septembrit 2017 ostetud tolmuimejate puhul;
- klass A+ pärast 1. septembrit 2017 ostetud tolmuimejate puhul.

Hindamine ja kontrollimine

Taotleja esitab dokumendid, mis tõendavad vastavust energiaklasside nõuetele (näiteks tolmuimeja arve ning delegeeritud määruse (EL) nr 665/2013 III lisas sätestatud tootekirjeldus), ning täieliku loetelu ELi ökomärgisega teenuste osutamisel kasutatavatest tolmuimejatest.

Kriteerium O6 – EMASis registreerimine või teenuseosutaja ISO 14001 kohane sertifitseerimine (kuni 5 hindepunkti)

Taotleja registreeritakse liidu keskkonnajuhtimis- ja -auditeerimissüsteemi (EMAS) alusel (5 hindepunkti) või sertifitseeritakse ISO 14001 kohaselt (3 hindepunkti).

Hindamine ja kontrollimine

Taotleja esitab sellele kriteeriumile vastavuse tõendamiseks EMASis registreerimise tõendi või ISO 14001 sertifikaadi.

Kriteerium O7 – tahkete jäätmete käitlus puhastuskohas (2 hindepunkti)

Seda kriteeriumit kohaldatakse üksnes juhul, kui taotleja kliendid tagavad puhastustöötajate jaoks vahendid jäätmete sortimiseks asjakohasesse tahkete jäätmete voogudesse, ning üksnes selliste tahkete jäätmete suhtes, mis tekitatakse osutades ELi ökomärgisega puhastusteenust siseruumides (nt puhastusvahendite ühekorrapakendid, tarbekaupade pakendid), ja eelnevalt sorditud (nt kliendi töötaja poolt) tahkete jäätmete suhtes puhastuskohas.

Puhastustöötajad sordivad teenuste osutamise käigus tekitatud tahked jäätmed ning viskavad sorditud ja eelnevalt sorditud tahked jäätmed asjaomasesse konteineritesse, mis asuvad puhastuskohas või selle läheduses. Seda tehakse juhul, kui kliendid tagavad vahendid (nt prügikonteinerid tahkete jäätmete eri voogude jaoks) sorditavate jäätmevoogude saatmiseks käitlusse (nt ringlussevõtt, põletamine) või kõrvaldamisse kooskõlas kohalikele või riiklikele jäätmekäitlustavadele ja -kohtadele ja/või asjaomastele lepingutele käitlemisteenuste osutajatega.

Hindamine ja kontrollimine

Taotleja esitab kinnituse vastavuse kohta koos kirjeldusega tahkete jäätmete eri voogude kohta, mida kohalik omavalitsus ja/või ringlussevõtu teenuste lepingulised osutajad iga asjaomase puhastuskoha puhul vastu võtavad.

⁽¹⁾ Komisjoni 5. juuni 2014. aasta otsus 2014/350/EL, millega kehtestatakse tekstiiltoodetele ELi ökomärgise andmise ökoloogilised kriteeriumid (ELT L 174, 13.6.2014, lk 45).

⁽²⁾ Komisjoni 3. mai 2013. aasta delegeeritud määrus (EL) nr 665/2013, millega täiendatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiivi 2010/30/EL seoses tolmuimejate energiamärgistusega (ELT L 192, 13.7.2013, lk 1).

Kriteerium O8 – teenuse kvaliteet (kuni 3 hindepunkti)

Taotleja teenib 2 hindepunkti, kui ta täidab alltoodud nõudeid, või 3 hindepunkti, kui tal on ISO 9001 või Põhjamaade INSTA 800 sertifikaat.

Taotleja peab nimetama teenindusjuhi ja kehtestama puhastamiskvaliteedi jälgimise, hindamise ja parendamise korra, nagu on kirjeldatud allpool. Juhiks võib olla haldusjuht, töödejuht või koordinaator, kellele on tehtud ülesandeks puhastuse korraldamine ja järelevalve.

Taotleja kehtestab:

- taotleja täidetavate puhastusülesannete jälgimise, hindamise ja parendamise korra (üksikasjad esitatud allpool);
- puhastuskvaliteedi parandamise meetmed, tuginedes näiteks kliendirahulolu küsitluste vastustele.

Peale selle koostab taotleja kirjalikud juhendid, mille allkirjastab taotleja juhtkond ning mis hõlmavad teenuse osutamise käigus täidetavaid tööülesandeid. Need kirjalikud juhendid esitatakse puhastustöötajatele ning tehakse taotleja ruumides ja/või puhastuskohtades tutvumiseks kättesaadavaks.

Kirjalikud ametijuhendid peavad hõlmama vähemalt järgmist teavet:

- tööülesande kirjeldus (nt kontori, sanitaarruumide, akende puhastus);
- kvaliteet (nt eeldatav puhtus, standardne kontrollnimekiri);
- sagedus (nt kord nädalas);
- puhastatavad objektid (nt laud, tool, kraanikauss);
- kohaldatavad meetodid (nt eri alade või objektide puhastamiseks kasutatavad seadmed ja meetod).

Hindamine ja kontrollimine

Taotleja esitab ISO 9001 või INSTA 800 sertifikaadi või kinnituse vastavuse kohta, millele lisatakse:

- dokument, milles määratakse kindlaks sellele kriteeriumile vastavuse eest vastutav juht (taotleja organisatsioonilise struktuuri kirjeldamiseks ja juhi määramiseks võib kasutada organisatsiooniskeemi);
- ettevõtja dokumendid, mis kajastavad puhastuskvaliteediga seotud menetlusi. Märkus. Kui need menetlused ei vasta standardi EN 13549 (puhastusteenused, kvaliteedi mõõtmise süsteemide põhinõuded ja soovitusel) nõuetele ja/või kvaliteedijuhtimise piirkondlikule standardile (nt INSTA 800: puhastuskvaliteet – puhastuskvaliteedi hindamise ja mõõtmise süsteem), võib taotleja esitada vastavussertifikaadi;
- kirjalikud ametijuhendid, mille on allkirjastanud taotleja juhtkond ja mis hõlmavad teenuse osutamise osaks olevaid tööülesandeid.

Kriteerium O9 – taotlejale kuuluv või tema renditud sõidukipark (kuni 5 hindepunkti)

See kriteerium hõlmab üksnes sõidukiparki, mida taotleja omab ja/või rendib ning kasutab nende ülesannete täitmisel, mis kuuluvad ELi ökomärgisega puhastusteenuste alla siseruumides. Sõidukid võivad hõlmata inimjõul liikuvaid sõidukeid (veoalgrattad), inimjõul liikuvaid elektrilise abivahendiga sõidukeid (elektrilised veoalgrattad) ning kergsõidukeid, mida kasutavad juhid, järelevalvet tegevad isikud, puhastustöötajad, inspektorid ja mis tahes muud isikud, kes osalevad mõnes puhastusteenuste osutamise etapis.

Allkriteerium O9 a) hõlmab ka hübriidsõidukeid, aga mitte elektrisõidukeid.

Allkriteerium O9 b) hõlmab heitevabasad sõidukeid.

See kriteerium ei hõlma eraisikutele kuuluvaid sõidukeid, mida kasutatakse teenuse osutamisel.

O9 a) Euroopa Euro 6 heitenormile vastavad sõidukid (1 hindepunkt)

Vähemalt 50 % taotleja omatavatest või renditavatest sõidukitest (ümardatud lähima täisarvuni), mida ta kasutab nende ülesannete täitmisel, mis kuuluvad ELi ökomärgisega puhastusteenuste alla siseruumides, peavad vastama kergsõidukite Euroopa Euro 6 heitenormile.

Hindamine ja kontrollimine

Taotleja esitab asjakohased dokumendid, mis näitavad, milliseid sõidukeid kasutatakse puhastusteenuste osutamisel, et need kuuluvad taotlejale või et taotleja rendib neid ning millised sõidukid vastavad Euro 6 standardile. Vastavuse tõendamiseks võib kasutada sõiduki avalikus registris registreerimise tõendit koos vastavussertifikaadiga.

O9 b) Heitevabad sõidukid (2 hindepunkti)

Vähemalt 10 % taotleja omatavatest või renditavatest sõidukitest (ümardatud lähima täisarvuni), mida ta kasutab nende ülesannete täitmisel, mis kuuluvad ELi ökomärgisega puhastusteenuste alla siseruumides, peavad olema heitevabad sõidukid, mis on määratud kindlaks uue Euroopa sõidutsükli katsetega, mida on kirjeldatud Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruses (EÜ) nr 715/2007, ⁽¹⁾ inimjõul liikuvad sõidukid (veojalgrattad), inimjõul liikuvad elektrilise abivahendiga sõidukid (elektrilised veojalgrattad).

Hindamine ja kontrollimine

Taotleja esitab asjakohased dokumendid, mis näitavad, milliseid sõidukeid kasutatakse, osutades ELi ökomärgisega puhastusteenuseid siseruumides, kas sõidukid kuuluvad taotlejale või rendib ta neid ning millised sõidukid on heitevabad. Vastavuse tõendamiseks võib kasutada sõiduki avalikus registris registreerimise tõendit koos tootja dokumentidega, mis kajastavad uue Euroopa sõidutsükli katse tulemusi.

O9 c) Ettevõtja transpordikava (2 hindepunkti)

Teenuseosutaja koostab ettevõtja transpordikava, et minimeerida kütusekulu, kehtestada kütusekulu vähendamise eesmärk (igas puhastuskohas) ning tagada sõidukipargi iga-aastased hooldusandmed.

Hindamine ja kontrollimine

Taotleja esitab ettevõtja transpordikava koopia, kütusekulu vähendamise kõige hiljutisema eesmärgi ning kütusekulu aastase muutuse puhastuskohtade arvu põhjal. Taotleja esitab sõidukipargi hoolduskava koopia. Sõidukite hooldusraamatuid võib kasutada vastavuse tõendamiseks.

Kriteerium O10 – taotlejale kuuluvate või tema renditud pesumasinate tõhusus (kuni 4 hindepunkti)

Seda kriteeriumit kohaldatakse üksnes taotlejale kuuluvate või tema renditud pesumasinate suhtes, mis asuvad taotleja ruumides või puhastuskohtades ja millega pestakse lappe, moppe ja töötajate vormirõivaid, mida kasutatakse siseruumide ELi ökomärgisega puhastusteenuste osutamisel.

Allkriteeriumit O10 a) kohaldatakse üksnes juhul, kui kasutatakse kodumajapidamistes kasutatavaid pesumasinaid, mis on hõlmatud komisjoni delegeeritud määrusega (EL) nr 1061/2010 ⁽²⁾ ning komisjoni määrusega (EL) nr 1015/2010 ⁽³⁾.

O10 a) Energiamärgis (kuni 2 hindepunkti)

Taotleja teenib hindepunkte, tuginedes selliste kodumajapidamistes kasutatavate pesumasinate protsendile (ümardatud lähima täisarvuni), mis vastavad ELi energiatõhususe märgise klassile A++ või A+++ delegeeritud määruse (EL) nr 1061/2010, järgmiselt:

- vähemalt 50 % A++ masinatest: 1 hindepunkt;
- vähemalt 90 % A++ masinatest: 2 hindepunkti;
- vähemalt 50 % A++ masinatest: 2 hindepunkti;

⁽¹⁾ Euroopa Parlamendi ja nõukogu 20. juuni 2007. aasta määrus (EÜ) nr 715/2007, mis käsitleb mootorsõidukite tüübikinnitust seoses väikeste sõiduautode ja kommertsveokite (Euro 5 ja Euro 6) heitmetega ning sõidukite remondi- ja hooldusteabe kättesaadavust (EMPs kohaldatav tekst) (ELT L 171, 29.6.2007, lk 1).

⁽²⁾ Komisjoni 28. septembri 2010. aasta delegeeritud määrus (EL) nr 1061/2010, millega täiendatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiivi 2010/30/EL seoses kodumajapidamises kasutatavate pesumasinate energiamärgistusega (ELT L 314, 30.11.2010, lk 47).

⁽³⁾ Komisjoni 10. novembri 2010. aasta määrus (EL) nr 1015/2010, millega rakendatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiivi 2009/125/EÜ seoses kodumajapidamises kasutatavate pesumasinate ökodisaini nõuetega (ELT L 293, 11.11.2010, lk 21).

O10 b) Veetarbimise tõhusus (2 hindepunkti)

Kodumajapidamistes kasutatavad masinad: taotleja kasutatavate või renditavate kodumajapidamistes kasutatavate pesumasinate veetarbimine peab olema väiksem kui määruse (EL) nr 1015/2010 IV lisas sätestatud veetarbimise võrdlusnäitaja või sellega võrdne. Võrdlusnäitajaid mõõdetakse kooskõlas EN 60456 standardiga, kasutades tavalist pesemistsükli (60 °C puuvillase pesu programm).

Toote allrühm	Veetarbimine [l/tsükkel]
Kodumajapidamises kasutatavad pesumasinad nimitäitekogusega 3 kg	39
Kodumajapidamises kasutatavad pesumasinad nimitäitekogusega 3,5 kg	39
Kodumajapidamises kasutatavad pesumasinad nimitäitekogusega 4,5 kg	40
Kodumajapidamises kasutatavad pesumasinad nimitäitekogusega 5 kg	39
Kodumajapidamises kasutatavad pesumasinad nimitäitekogusega 6 kg	37
Kodumajapidamises kasutatavad pesumasinad nimitäitekogusega 7 kg	43
Kodumajapidamises kasutatavad pesumasinad nimitäitekogusega 8 kg	56

NING

Tööstuslikud pesumasinad: taotlejale kuuluvate või tema renditavate tööstuslike pesumasinate veetarbimine peab olema väiksem kui 7 liitrit pestava pesu kilogrammi kohta või sellega võrdne.

Hindamine ja kontrollimine

Taotleja esitab igal aastal andmed (kõikide selliste kodumajapidamistes kasutatavate pesumasinate loetelu, mis kuuluvad taotlejale ja mida ta kasutab siseruumide ELi ökomärgisega puhastusteenuste osutamise osana lappide, moppide ja vormirõivastuse pesemiseks) ning dokumendid, mis näitavad olemasolevate kodumajapidamistes kasutatavate pesumasinate energiatõhususklassi.

Sellele nõudele vastavuse tõendamiseks võib kasutada delegeeritud määruse (EL) nr 1061/2010 II lisa kohast tootekirjeldust.

Kui ülalnimetatud dokumendid ei ole kättesaadavad, siis võidakse kriteeriumile O10 b) vastavust näidata, esitades dokumendid kogu aastase veetarbimise kohta. Sel juhul eeldatakse, et aastas tehakse kokku 220 tavalist pesemistsükli.

Kriteerium O11 – ökomärgisega teenused ja muud ökomärgisega tooted (kuni 5 hindepunkti)

Seda kriteeriumit kohaldatakse selliste ökomärgisega teenuste ja/või toodete kasutamise suhtes, mis on määratletud kui teenused ja/või tooted, mida ei kasutata otseselt, osutades ELi ökomärgisega puhastusteenuseid siseruumides, kuid mida kasutatakse taotleja selliste igapäevaste tööoperatsioonide toetamiseks, mis viitavad ELi ökomärgisega puhastusteenuste osutamisele siseruumides. Need võivad hõlmata teenuseid (nt pesupesemine ja autopesu), mida taotleja tellib kolmandalt isikult. Need võivad hõlmata selliseid tooteid nagu pesu ja nõudepesu detergendid või koopiapaber.

O11 a) Ökomärgisega teenused (kuni 2 hindepunkti)

100 % ühe teenuseliigi teenustest tellitakse allhanke korras teenuseosutajalt, kellele on antud selle teenuse puhul ELi ökomärgis või muu I tüüpi ökomärgis EN ISO 14024, mis on liikmesriigis kõnealuse teenuse osutamiseks riiklikult või piirkondlikult ametlikult tunnustatud (1 hindepunkt iga teenuse eest, kokku kuni 2 hindepunkti).

O11 b) Ökomärgisega tooted (kuni 3 hindepunkti)

100 %-l tooterühma tooteühikutest on ELi ökomärgis või muu I tüüpi ökomärgis EN ISO 14024, mis on liikmesriigis riiklikult või piirkondlikult ametlikult tunnustatud (0,5 hindepunkti iga tooterühma kohta, kokku kuni 3 hindepunkti).

Märkus. Selle kriteeriumi kohaldamisala ei hõlma ökomärgisega tooteid, nagu lapid ja mopid ning tarbekaubad, mida tarnitakse lepingu raames klientidele. Selle allkriteeriumi puhul käsitletakse mõistet „tooterühm“ ELi ökomärgise kriteeriumidele või muu ISO I tüübi märgise kriteeriumidele vastavana (nt pabertooted, detergendid, tekstiiltooted).

Hindamine ja kontrollimine

O11 a) Taotleja esitab asjakohased tõendid ISO I tüübi sertifikaadi kohta, mis on antud allhanke korras tellitud teenus(t)ele, ning asjaomased arved.

O11 b) Taotleja esitab andmed ja dokumendid (sealhulgas asjakohased arved), mis näitavad selliste kasutatavate toodete koguseid, ning koopia asjaomastest ELi ökomärgise või ISO I tüübi märgise sertifikaatidest ja/või pakendite märgistest.

Kriteerium O12 – kliendile tarnitavad tarbekaubad ja elektrilised käte õhkuivatid (kuni 3 hindepunkti)

Seda kriteeriumit kohaldatakse üksnes juhul, kui taotleja vastutab puhastuskohtades kasutatavate tarbekaupade tarnimise eest vähemalt ühe lepingu puhul ELi ökomärgisega puhastusteenuste osutamiseks. See kriteerium hõlmab üksnes tarbekaupu ja elektrilisi käte õhkuivateid, mida tarnitakse nende lepingute raames:

O12 a) *Kätepesuseebid* (1 hindepunkt)

Vähemalt 70 %-l kätepesuseepidel aastas tarnitavate kätepesuseepide koguse alusel on komisjoni otsuse 2014/893/EL⁽¹⁾ kohane mahapestavatele kosmeetikatoodetele antud ELi ökomärgis või muu I tüübi ökomärgis EN ISO 14024, mis on liikmesriigis riiklikult või piirkondlikult ametlikult tunnustatud.

O12 b) *Paberkaubad* (1 hindepunkt)

Vähemalt 90 % tarbepaberkaupadel (isiklikuks hügieeniks mõeldud ja imav paber) aastas tarnitava kaalu või mahu järgi on komisjoni otsuse 2009/568/EÜ⁽²⁾ kohane pehmepaberile antud ELi ökomärgis või mõni muu I tüübi ökomärgis EN ISO 14024, mis on liikmesriigis riiklikult või piirkondlikult ametlikult tunnustatud.

O12 c) *Tekstiilrätikurullid* (1 hindepunkt)

Vähemalt 50 %-l aastas tarnitaval tekstiilrätikurullil peab olema komisjoni otsuse 2014/350/EL kohane tekstiiltoodetele antud ELi ökomärgis või mõni muu I tüübi ökomärgis EN ISO 14024, mis antakse käterätikuhoidjates kasutatavatele tekstiiltoodetele või kangast rätikutele ja mis on liikmesriigis riiklikult või piirkondlikult ametlikult tunnustatud.

O12 d) *Elektrilised kätekuivatid* (1 hindepunkt)

Kõik taotleja tarnitavad ja hooldatavad elektrilised kätekuivatid peavad olema varustatud lähedussensoritega või peab neil olema mõni muu I tüübi ökomärgis EN ISO 14024, mis on liikmesriigis riiklikult või piirkondlikult ametlikult tunnustatud.

Hindamine ja kontrollimine

Taotleja märgib iga ELi ökomärgisega teenuste lepingu puhul, kas see hõlmab tarbekaupade tarnimist või mitte, ning aastaandmed (kaubanime ja kaalu, koguse või tükkide arvu kohta) ja dokumendid (sealhulgas asjaomased arved või tegevuskohtade inventuuriaktid), mis kajastavad tarnitavaid tarbekaupu. Kui kasutatakse ELi ökomärgisega tooteid, esitab taotleja olenevalt asjaoludest koopia ELi ökomärgise sertifikaadist ja/või pakendi etiketist, mis tõendab, et ökomärgis on antud kooskõlas:

- otsusega 2014/893/EL;
- otsusega 2009/568/EÜ;
- otsusega 2014/350/EL.

⁽¹⁾ Komisjoni 9. detsembri 2014. aasta otsus 2014/893/EL, millega kehtestatakse mahapestavatele kosmeetikatoodetele ELi ökomärgise andmise ökoloogilised kriteeriumid (ELT L 354, 11.12.2014, lk 47).

⁽²⁾ Komisjoni 9. juuli 2009. aasta otsus 2009/568/EÜ, millega kehtestatakse pehmepaberile ühenduse ökomärgise andmise ökoloogilised kriteeriumid (ELT L 197, 29.7.2009, lk 87).

Kui kasutatakse muid ISO I tüübi märgisega tooteid, esitab taotleja koopia I tüübi ökomärgise tunnistusest ja/või pakendi etiketist.

Elektriliste kätekuivatite puhul esitab taotleja dokumendid, mis tõendavad seda, kuidas nõuded on täidetud (nt pakendi märgis või tehnilised andmed, mis näitavad ISO I tüübi märgise sertifikaadi või lähedussensorite olemasolu).

ISSN 1977-0650 (elektroniline väljaanne)
ISSN 1725-5082 (paberväljaanne)



Euroopa Liidu Väljaannete Talitus
2985 Luxembourg
LUKSEMBURG

ET